

# سُورَةُ الْأَحْقَابِ

المسحور بابا

## تَرْكِيْبَانِ چَارَا جَاوَا با غِلَانِ

کارا کیت دینیت

مضطلع بن زین المصطفی

مکتبہ مطبوعہ المصباح



سَلَامُ الْإِسْلَامِ

الْمَشْهُورُ بِاسْمِهِ

تَرْكِيْبَانِ چَارَا جَاوَا با غِلَانِ

کارا کیت دینے

مصطفیٰ بن زین القُصْطَفی

مکتبہ مطبوعۃ المصباح

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى أَشْرَفِ  
الْمُرْسَلِينَ ، سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ .  
أَمَّا بَعْدُ : إِيَّاكَ كِتَابَ تَرْكِيبَانِ سَبْجَانِ جِيلِيكَ لَنْ نَعْبُكَو  
تَمْبُوغِ جَاوَا ، نَفِغِ بَغْتِ مَنَفَعَتِي تَوْرَافِ سَدُ وَلُورَا كَغِ لَكِي  
وَيُونِيتِ غَاجِي عَالَمِ نَحْوُ - لَنْ كَنَادِي آغَبُكَو أَوْنَدَا مُوْعَاكَا أَتْلَاغِ  
كِتَابِ نَحْوِ كَغِ جَهَبَارِ ۲ بَحْتِي .

فَلَوْ دَاءِ أَيْلِيغَاكِي ، يَنْ غَاجِي عَالَمِ نَحْوِ إِيكَو كُودُوَأَفَاكِ  
مَسْئَلَه ۲ هِي - دَادِي سَبْجَانِ وُوسِ فَرَمِ كِتَابِ إِيَّاكَ ، نَفِغِ يَنْ  
أَوْرَا أَفَاكِ ، تَمْتُو كُورَاغِ مِيكُونَانِي - كَجَبَا سَوْعَاكَا إِيكَو ، سَبْنِ  
أَرَفِ تَرْكِيبِي ، سُوْفِيَا غُولِيْنَاءَاكِي مَعْنَانِي لَفْظَا كَغِ أَرَفِ دِي  
تَرْكِيبِي ، فَرَاوِي سُوْفِيَا كُولِيْنَا مَعْنَانِي كِتَابِ كَغِ چَوچُوكِ كَرُو  
تَرْكِيبَانِي . يَنْ وُوسِ بِيصَا تَرْكِيبِي ، تَمْتُو مَعُوكُو بِيصَا  
أَمْبِيْدَاءَاكِي أَنْتَرَانِي وَأَوَا سَتِيْنَا فِ لَنْ وَأَوْعَطَفِ ، أَنْتَرَانِي  
تَاءَا تَانِيْثِ لَنْ تَاءَا فَارِقَهَ بَيْنِ الْمَضْرُودِ وَالْجَمْعِ تَكْسِي  
كَغِ كَاغَبُكَو أَمْبِيْدَاءَاكِي أَنْتَرَانِي مَعْنِي سِيْجِي لَنْ مَعْنِي أَكِيَه

سَمُونُواوْكَافَرَبَيِّدَاءَنِي اَنْتَرَانِي فَاءَ عَطْفَ لَنْ فَاءَ فِصْحَةٍ  
لَنْ لِيَا نِي . سَبَبُ اَكِيه كَسَالَاهَانِي تَرْجَمَه كَغ لَوْمَاكُو  
اَنَاغ زَمَنْ سَا اِيكِي كَغ كَا نَدِيغ كَارُو عَلْمُ نَحُو .

فَنُولِيْس دِي تَكَانِي فُوْدَا نُولِي تَكُوْن : اَفَا حِكْمِي  
سَا فِي كَغ دِي سَمْبَلِيَه دِي دِيغ وَوَعْ بَنِي اِسْرَائِيْل كَوَّ سَا فِي  
وَادُوْن كَوَّ اَوْرَا سَا فِي لَنْغ ؟ . فَنُولِيْس : سَفَا كَغ دَاوُوَه  
يِيْن سَا فِي اِيكُو سَا فِي وَاْدُوْن ؟

فُوْدَا ، اِيكُو اَنَاغ تَفْسِيْر بَهَا سَا اِنْدُوْنِيْسِيَا  
دِي تَرَاغَا كِي « سُورَه سَا فِي وَاْدُوْن » (سَا فِي بَتِيْنَا)  
كِرَا نَا دِي فُوغْكَاسِي هَاءَ تَانِيْث .

فَنُولِيْس : اَمِيْت ۲۰۰۰ اِيكُو مَوْنُو سَالَه . دَا دِي  
تَا كَغ اَنَاغ لَفْظُ بَقْرَه اِيكُو دُوْدُو تَاءَ تَانِيْث ، نَبِيْغ تَاءَ  
فَارِقَه بَيْنَ الْمَفْرَدِ وَالْجَمْع . تَكْسِي اَمْبِيْدَاءَ كِي اَنْتَرَانِي مَعْنِي  
سِيْجِي لَنْ مَعْنِي اَكِيه . كِرَا اَلْفَظُ بَقْرَه تَنْفَا تَا اِيكُو اِيْمُ جِنْس  
جَمْعِي . كَغ اَرَا ن اِيْمُ جِنْسُ جَمْعِي اِيكُو اِيْمُ كَغ اِنْدُوْوِيْنِي مَعْنِي  
اَكِيه . لَنْ دِي بِيْدَاءَ كِي سَكِيغ مُفْرَدِي غُغْكَو تَاءَ اَغ اَخِيْرِي  
چَوْنَتُوْنِي لَفْظُ بَقْرَه اِيكُو كُرُوْمَبُولَا ن سَا فِي اَكِيه ، يِيْن بَقْرَه  
اِيكُو سَا فِي سِيْجِي . يِيْن تَمْرَا اِيكُو كُوْرَمَا اَكِيه ، يِيْن شَمْرَه

ایکو کور ما سنجی . یین شجر ایکو ویت ۲ تان اکیه ، یین شجره  
ایکو ویت ۱ تان سنجی . یین هر ایکو کوچی اکیه ، یین  
هره ایکو کوچی سنجی . یین ثمر ایکو کور و مبولان ووه ، یین  
ثمره ایکو ووه ۲ هان سنجی . گجا سوغکا ایکو تمبوغ سورة  
بقرة ایکو ووس دای عالم . دای اورا کنادی معنای  
سافی وادون . یین انا ووغ اران منصور نولی انا  
تمبوغ جاء منصور ، افا سیرا معنای : ووس تکا  
سفا ووغ کدی تولوغی ؟ تمثونی اورا . نغیغ دی معنای  
تکا سفا فاء منصور . هیا افا اورا ؟  
قودا ماتور ، هیا ، هیا ، هیا کارو کیدیک ۲ ، کولا  
سایکی ماتور نوون .

کیا تمکینی تر جاتی علم نحو  
موباک ۲ الله قاریغ توفیق لن هدایه نوجو  
کاسمفور ناءن مراغ سکایه ای بیباغ کغ اندادی کالی  
کاسمفور ناءن مراغ امة اسلام امین .

مصباح زین المصطفی

## عِلْمُ الْإِعْرَابِ

(عِلْمُ نِيَّ تَرْكِيبِي كَلَامٍ)

كُتِبَ أَرَانِ عِلْمُ إِعْرَابٍ يَا اِيْكُو عِلْمُ كُتِبَ كَاغْبُو غَاوُ وَهُيْ چَارَا - چَارَانِي  
غُوْدَارِي كَلِمَةُ ۲ كُتِبَ دَادِي سُوْسُونَانِي كَلَامُ عَرَبٍ (تَمْبُوغُ عَرَبٍ)، نُؤِي  
كَاچُوچُو كَاگِي كَارُو قَاعِدَةُ ۲ تَكْسِي فَاطُو، اَن نِي عِلْمُ نُحُو.

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ۱

يَيْنَ اَنَا فِعْلٌ مَسْطِي اَنَا فَاعِلٌ كُتِبَ غَاغْبُو تَوْنَدَا « ف » اَتَوَّانَايْبُ الْفَاعِلُ كُتِبَ  
غَاغْبُو تَوْنَدَا « نَا ». سَدُ رُوغِي فَاعِلٌ اَتَوَّانَايْبُ الْفَاعِلُ اِيْكُو مَسْطِي اَنَا  
فِعْلٌ. لَفْظُ كُتِبَ دَادِي فَاعِلٌ اَتَوَّانَايْبُ الْفَاعِلُ اِيْكُو غَاغْبُو مَعْنَى « اَفَا »  
اَتَوَّانَا « سَفَا ». كُو مَفُوْلِي فِعْلٌ كَارُو فَاعِلٌ، اَتَوَّانَا كُو مَفُوْلِي فِعْلٌ كَارُو نَائِبُ  
الْفَاعِلِ دِي اَرَانِي جُمْلَةٌ. جُمْلَةٌ اِيْكِي يَيْنَ اَنَا اِيْعَ كَاوِيَتَانِي كُو تَمَّانَ دِي اَرَانِي  
جُمْلَةٌ اِبْتِدَائِيَّةٌ. جُمْلَةٌ اِبْتِدَائِيَّةٌ اِيْكِي اَوْرَا اَنَا مَحَلِّي.

چَوْنَتُوْنِي، اَكْلَ رَزِيْدُ (مَعَّان - سَفَارَزِيْدُ) صَلَّى اَبْكُرُ (صَلَاةٌ -  
سَفَا بَكُرُ). تَرْكِيبَانِي مَعْكِي، اَكْلَ رَزِيْدُ. فِعْلٌ فَاعِلٌ. رُوْفَانِي فِعْلِي  
اَكْلَ، رُوْفَانِي فَاعِلِي رَزِيْدُ. جُمْلَتِي فِعْلٌ فَاعِلٌ اَوْرَا اَنَا مَحَلِّي دَادِي جُمْلَةٌ  
اِبْتِدَائِيَّةٌ. سُّيْلَ حَامِدُ (دِي تَاكُوْنِي سَفَا حَامِدُ) اَكْلَ تَقَّاحُ (دِي قَحَّانُ  
اَفَا اَقْلُ). تَرْكِيبَانِي مَعْكِي، سُّيْلَ حَامِدُ، فِعْلٌ نَائِبُ الْفَاعِلِ. رُوْفَانِي  
فِعْلِي سُّيْلَ. رُوْفَانِي نَائِبُ الْفَاعِلِ حَامِدُ. جُمْلَتِي فِعْلٌ نَائِبُ الْفَاعِلِ

أَوَرَأَنَا حَتَّى دَادَى جُمْلَةً ابْتِدَائِيَّةً .

## جَوْبَادَى تَرْكِبِي سَوْسُونَانْ تَمْبُوغْ اَغْ غِيصَوْرَايَكِي .

فِيحْ مُحَمَّدٌ (بُوغَاه - سَفَا مُحَمَّد) ذَهَبَ يَاصِرٌ (لُوغَا - سَفَا نَاصِر)  
فَسَدَّ صُلَامٌ (مَامْبُو - أَفَاغَانْ) بَطَلَ الْوُضُوءُ (بَطْلُ - أَفَاوُضُوءُ)  
نُقِلَ كِتَابٌ (دَى آلِيَه - أَفَا كِتَاب) اَعْطَى جَابِرٌ (دَى وَبِيَهِي - سَفَا  
جَابِر) ضَرَبَ قَائِمٌ (دَى فُو كُول - سَفَا قَائِم) رُبِطَ فَرَسٌ (دَى  
جَانْجَاغ - أَفَا جَارَان)

فَاعِلٌ « ف » اَتَوَانَابُ الْفَاعِلِ « نَا » اِيكُو تَرْكَادَاغْ رُو فَا صَمِير .  
چُونْتَوِي مَعْكِي ، ضَرَبْتُ . تَرْكِبَانِي مَعْكِي ، فِعْلُ فَاعِل . رُو فَانِي  
فِعْلِي ضَرَبَ ، رُو فَانِي فَاعِلِي صَمِير تَاء . جُمْلَهِي فِعْلُ فَاعِل اَوَرَأَنَا حَتَّى  
دَادَى جُمْلَةً ابْتِدَائِيَّةً . جَوْبَادَى بُو كَاء كِنَابِي سَلِمَ الْخَوْبَابُ صَمِير !  
يَضْرِبُونَ تَرْكِبَانِي مَعْكِي ، فِعْلُ فَاعِل . رُو فَانِي فِعْلِي يَضْرِبُ . رُو فَانِي  
نَاعِي صَمِير وَاو . اَضْرِبَا . فِعْلُ فَاعِل . فِعْلِي اَضْرِبُ ، رُو فَانِي فَاعِلِي  
صَمِير اَلِف .

بَيْنَ سَاوُوسَى فِعْلُ اَوَرَأَنَا فَاعِلُ لَنْ اَوَرَأَنَا صَمِير ، كَخْ دَادَى  
فَاعِلِي رُو فَا صَمِير مُسْتِير تَبَكْسِي كَا سِمْفَن ، اَوَرَا كَيْتَعَال . چُونْتَوِي ،  
ضَرَبَ . فِعْلُ فَاعِل . رُو فَانِي فِعْلِي ضَرَبَ ، رُو فَانِي فَاعِلِي صَمِير مُسْتِير  
جَوَار تَقْدِيرِي هُو . اَضْرِبَ . فِعْلُ فَاعِل . رُو فَانِي فِعْلِي اَضْرِبُ .  
رُو فَانِي فَاعِلِي صَمِير مُسْتِير وَجُوبُ تَقْدِيرِي اَنْتَ .

ضَرْبٌ زَيْدٌ عَمْرًا ضَرْبًا أَيْمًا - عَذَابُ اللَّهِ الْكَافِرَ عَذَابًا شَدِيدًا

[ اِغْ ] لَفْظُ كَغْ غَاغِبُوْهُ مَعْنَى اِغْ ، اِيْكَوْ تَرْكِيْبَانِيْ دَادِيْ  
مَفْعُوْلُ بِهِ - مَفْعُوْلُ بِهِ اِيْكَوْ مُسَبَّحِيْ كُوْ مَفْعُوْلُ كَارُوْ فَاعِلُ -  
لَنْ تَرْكَدْ اِغْ مَفْعُوْلُ بِهِ اِيْكَوْ دِيْ دِيْ سِيْكَ اِيْكَوْ ، غَارِيْكَ اِيْكَوْ فَاعِلُ -  
تَرْكِيْبَانِيْ مَفْكِيْنِيْ : فِعْلُ مَفْعُوْلُ مُقَدَّمُ فَاعِلُ مُؤَخَّرُ - كَايْ  
لَفْظُ ضَرْبِ عَمَرَ زَيْدٌ .

اَلْكَوْانُ اَمْعٰی كَلَوْنِ اِنِیْ، یَدِّ لَفْظِیْ اَوْرَا بَارِغْ كَارُو بَاءُ حَرْفُ جِدِّ، تَرْكِیْبَانِیْ لَفْظِیْ دَادِیْ مَفْعُولُ مُطْلَقٌ .

[کے] معنی کے ایک، میں اور انا اناغ، فاوغکوئی اسم موصوف،  
 ترکیبات لفظی داری صفة۔ میں ترکیبی، موصوف صفة۔ آرتی  
 موصوف، لفظ کے دی صفتی۔ آرتی صفة، لفظ کے بیفتی۔  
 ترکیبات معنی: فعل فاعل مفعول به مفعول مطلق۔ روفانی فعلی  
 "ضرب" روفانی فاعلی "زید" روفانی مفعول بہی "عمر" روفانی  
 مفعول مطلق "ضربا" جملہ فعل فاعل مفعول به مفعول مطلق  
 اور انا علی داری جملہ ابتدائیہ۔

ضَرْبًا أَلَيْمًا مَوْصُوفٌ صِفَةً. رُفَاتٌ مَوْصُوفٌ «ضَرْبًا» رُفَاتٌ  
صِفَتِي. أَلَيْمًا. لَفْظُ عَذَابِ اللَّهِ الْكَافِرَ عَذَابًا شَدِيدًا سَوْفِيَا

دِي قِدَاءِ اَكِّي دِيَوِي - سَمَوْنَو اَوَكَا لَفْظَاغْ عِيسُورَايَكِي :

اَرْسَلَّ اللّٰهُ نَبِيًّا حَلِيْمًا - بَلَّغَ النَّبِيُّ دِيْنًا قَدِيْمًا

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ٣٠

جَلَسَ سَعْدٌ فِي الْمَدْرَسَةِ اَمَامَ اَسْتَاذِهِ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ

[معا] - مُعَلِّق - تَكْسِي لَفْظَكْ دِي كَانْتَوَعِي اَتَوَا لَفْظَكْ دِي سَامْبُوغْ .  
[تعا] - تَعَلَّقْ - تَكْسِي لَفْظَكْ كُوْمَانْتَوَعِي اَتَوَا لَفْظَكْ يَامْبُوغْ . لَفْظَكْ دَاوِي تَعَلَّقْ اِيكُونَا مَبُوغْ لَوْرُو يَا اِيكُو ظَرْفْ لَنْ جَارَ بَحْرُورْ - دَاوِي كَفَانْ تَرْكِيْبِي ظَرْفْ اَتَوَا جَارَ بَحْرُورْ ، مَسْطِي كُوْدُو تَرْكِيْبِي مُعَلَّقْ تَعَلَّقْ . اَرْتِيْنِي جَارَ حُرُوفْ كَعْ عَجْمِي اَكِي - يَا اِيكُو كَاي : مَن ، اِلَى ، عَن ، عَلَى ، فِي ، كَافْ ، لَامْ ، بَاءْ - اَرْتِيْنِي بَحْرُورْ : لَفْظَكْ دِي جِمِّي اَكِي - يَا اِيكُو لَفْظَكْ دِي فَايْجِي حُرُوفْ جَزِيْر - اَرْتِيْنِي ظَرْفْ : مَوْعَصَا اَتَوَا فَعْبُكُونَا فَعْبُكَاوِي كَاي لَفْظْ اَمَامْ ، فَوْقْ ، وِرَاءْ ، تَحْتْ ، يَوْمْ ، لَيْلَةْ ، عِنْدْ ، مَعَ ، لَدَى - لَفْظَكْ دَاوِي مُعَلَّقْ اِيكُو مَسْطِيْنِي اَنَا اِيغْ عَارُفْ ، نَعْبِيغْ تَرْكَدَاغْ اَنَا كْ دِي دِيلِيَهْ اَنَا اِيغْ بُوْرِي .

[اغْدَالَمْ] مَعْنَى اِغْدَالَمْ اَيْكُنِي ، يَنْ اَوْرَا بَارَغ ۲ كَارَوْ  
حَرْفٌ جَزْرٌ ، تَرْكِيْبِي دَادِي مَفْعُولٌ فِيْهِ اَنْوَا دَادِي ظَرْفٌ -  
يَنْ تَرْكِيْبِي مَعْكِيْنِي : فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ فِيْهِ اَنْوَا ظَرْفٌ  
مَظْرُوفٌ - دِيْنِي لَفْظٌ كَعْدَادِي مَظْرُوفِيْ يَا اَيْكُو لَفْظٌ كَعْدَادِي  
مُعَلَّقٌ .

[غَارَقِيْ] مَعْنَى كَعْدَاغْبُكُو سَامْبُوْعَان " قِي " اَيْكُو  
كَفَرَا هِي لَفْظِي دَادِي مُضَافٌ - تَرْكِيْبَانِي مَعْكِيْنِي : مُضَافٌ  
مُضَافٌ اِلَيْهِ - رُوْقَانِي مُضَافِي : اِمَامٌ - رُوْقَانِي مُضَافٌ  
اِلَيْهِ : اُسْتَاذِهِ - اَنْوَا مَعْكِيْنِي : اِمَامٌ مُضَافٌ ، اُسْتَاذِ  
مُضَافٌ اِلَيْهِ - اُسْتَاذِ مُضَافٌ ، هَاءُ مُضَافٌ اِلَيْهِ -  
اَرْتِيْنِي مُضَافٌ : لَفْظٌ كَعْدِي سَيْنْدَبِيْكَايْ - اَرْتِيْنِي  
مُضَافٌ اِلَيْهِ : لَفْظٌ كَعْدِي سَيْنْدَبِيْنِي - لَفْظٌ كَعْدَادِي  
مُضَافٌ اَيْكُو اَوْرَا كَنَا غَاغْبُكُو تَتُوْنِي - لَنْ كَفَرَا هِي اَوْرَا  
غَاغْبُكُو اَلْ .

لَفْظٌ اَعْ غِيْسُوْرَا اَيْكُنِي تَرْكِيْبِي دِيْنِي

اِشْتَرَى اَبُو سَعْدٍ الْمِسْمَارَ فِي السُّوقِ مَعَ اَخِيْهِ  
وَصُوْرٌ مَعَالِيْمٌ مَعْدُوْلٌ مَعَالِيْمٌ مَعْدُوْلٌ مَعَالِيْمٌ مَعْدُوْلٌ مَعَالِيْمٌ مَعْدُوْلٌ

تَعْلَمُ زَيْدٌ وَخَالِدٌ عِنْدَ الشَّيْخِ عَلِيِّ فَرِحَا .

(۱۰) = مَعْطُوفٌ عَلَيْهِ - تَبَكَّى لَفْظٌ كَيْ دِي عَطِيَّ اَنَّا لَفْظٌ كَيْ دِي اَنُوْی .

(ع) = مَطْوُوفٌ - بِكَيْسِي لَفْظِ كَيْ دِي عَطْفَاكِي اَنَّا لَفْظِ كَيْ دِي اَنَّا تَاكِي .

مَعْطُوفٌ اِنْ كَوْنُ مَسْطِيٍّ تَوْصِيًّا سَاوُوْسِي حُرُوفٌ عَطْفٌ  
كَخِ دِي اَرَانِي عَاطِفٌ اَتَوَافَقُ بَوْتُ عَطْفٌ . كَايِ وَاوُ ،  
فَاءٌ ، هَمْ ، اوْ ، بَلْ ، لَا ، لَكِنْ .

دَادِي يَنْ تَرْكِيْبِي صَوْرَةَ اِيْكِي مَفْكِيْتِي : عَاطِفْ ،  
مَعْطُوفْ ، مَعْطُوفْ عَلَيْهِ - رُوْفَانِي عَاطِفِي وَلَوْ رُوْفَانِي  
سَعْطُوفِي ، خَالِدٌ رُوْفَانِي مَعْطُوفْ عَلَيْهِ ؛ زَيْدٌ - جِهَةٌ  
جَامِعْ عَاطِفْ فَبَا دَادِي فَاِعلَى تَعَامٌ .

أَرْتِنِي جِهَةً جَامِعَ عَطْفٍ : آراءه ٢ كَعِ غَوْمُفُولَاكِ  
مَعْطُوفٌ لَنْ مَعْطُوفٍ عَلَيْهِ مَوْعُكُوهُ عَطْفِي تَكْسِي مَوْعُكُوهُ  
اَنْوَتِي - يَنْ مَعْطُوفٍ عَلَيْهِ اِيكُو دَاوِي فَاِعلْ ، تَرْكِيَابِي  
جِهَةً جَامِعَ عَطْفٍ فَبَا دَاوِي فَاِعلْ - يَنْ مَعْطُوفٍ عَلَيْهِ



ضَرَبَ عَلَيَّ بَكَرًا ضَرَبًا يُؤْلِمُهُ .

ضَرَبَ عَلَيَّ بَكَرًا ضَرَبًا يُؤْلِمُهُ .

كُتِبَ الدَّرْسُ كِتَابَةً تَسْرِعُ جَمِيعَ الْإِخْوَانِ .

كُتِبَ الدَّرْسُ كِتَابَةً تَسْرِعُ جَمِيعَ الْإِخْوَانِ .

لَفْظُ «يُؤْلِمُهُ» أَيْ كَلِمَةُ تَلُو- يَلَايَكُو (١) يُؤْلِمُ (٢) ضَمِيرُ  
مُسْتَتِرٌ تَبَسُّمِي كَأَسْمَعْنِ أَنَا لَفْظُ يُؤْلِمُ (٣) ضَمِيرُ بَارِرٌ تَبَسُّمِي  
ضَمِيرُ كَغْ غَيِّدِيغْ أَتَوَا كَانَتْ أَنَا لَفْظُ تَوْلِيْسَانِ يَلَايَكُو هَاءُ .

ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ أَيْ كُو يَنْ أَنَا لَفْظُ مَعْنَانِي أَنَا تَوَلَّيْتُ رُجُوعُ ،  
چُونَتَوِي كَايَ : اءِمْ ، أَرَانِي ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ جَوَارِ تَقْدِيرِي  
«هُوَ» يَنْ سَرَجِي تَبَسُّمِي لَفْظُ كَغْ دِي رُجُوعِي رُوْقَا لَفْظُ  
مَذَكَّرُ كَايَ لَفْظُ ، ضَرَبَ - كَفَانِ سَرَجِي ضَمِيرُ أَيْ كُو رُوْقَا لَفْظُ  
مُؤَنَّثُ ، تَقْدِيرِي ضَمِيرُ «هِيَ» كَايَ لَفْظُ : ضَرَبَ عَلَيَّ امْرَأَةً تَخْلِيهِ .  
يَنْ ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ مَا هُوَ غُفْكُو مَعْنِي : سَيَرَا أَتَوَا اءِغْسُنْ ،  
أَرَانِي ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ وَجُوبُ - تَقْدِيرِي «أَنْتَ» يَنْ غُفْكُو  
مَعْنِي سَيَرَا - أَتَوَا «أَنَا» يَنْ غُفْكُو مَعْنِي اءِغْسُونُ - أَتَوَا  
«نَحْنُ» يَنْ غُفْكُو مَعْنِي : اءِغْسُونُ كَابِيَهْ / كَيْطَا .

سَبَّالِيَكِي ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ يَلَايَكُو ضَمِيرُ بَارِرٌ تَبَسُّمِي كَانُونُ  
كَايَ وَآوُ ، أَلِفُ ، نُونُ ، هَاءُ - نَعِشِغْ آوَرَا مَسْطَعِي دُووِي  
مَرَجِعُ - بَالِيَكِ يَنْ وَاقِعُ غَائِبُ أَتَوَا غَائِبَةٌ أُنْدُووِي

مَسْجَعٌ يَبْنِي وَاقِعٌ مُحَاطَبٌ اِتَّقَا مُحَاطَبَةٌ اَوْرَا اَنْدُو يَنْبِي مَسْجَعٌ  
 لَفْظٌ "يُؤْلِمُهُ" ، اِيَكُنْ اَنْدُو يَنْبِي مَعْنَى "كَغْ" . - دَادِي ،  
 دِيُو يَنْبِي دَادِي صِفَةٌ - نَشِيْعٌ كَغْ دَادِي صِفَةٌ اَوْرَا لَفْظٌ  
 يُؤْلِمُهُ ، تَا فِي جُمْلَةٍ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ - لَنْ جُمْلَةٌ كَغْ  
 دَادِي صِفَةٌ اِيَكُو اَنْدُو يَنْبِي حُلٌّ مِيْتُو رُوْتِ اِعْرَابُ  
 مَوْضُوْفٌ - يَنْ مَوْضُوْفٌ اِيَكُو نَصَبٌ ، جُمْلَةٌ كَغْ دَادِي  
 صِفَةٌ اَوْكَادِي حُلٌّ نَصَبٌ - دَادِي يَنْ نَزْكِيْنِي مَعْنِي  
 ضَرْبًا يُؤْلِمُهُ - مَوْضُوْفٌ صِفَةٌ ، مَوْضُوْفٌ ضَرْبًا - يُؤْلِمُهُ  
 فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ - فِعْلِي : يُؤْلِمُ - فَاعِلِي ضَمِيرٌ مُسْتَتِرٌ  
 جَوَازٌ تَقْدِيرِي "هُوَ" ، بَالِي رَاغٌ ضَرْبًا - مَفْعُولٌ بِهِ ،  
 ضَمِيرُهُاءٌ مَبْنِي ضَمٌّ دِي حُلٌّ نَصَبٌ . جُمْلَةٍ فِعْلٌ فَاعِلٌ  
 مَفْعُولٌ بِهِ دِي حُلٌّ نَصَبٌ دَمُوْنُوغْ دَادِي صِفَةٌ سَوْعَا  
 لَفْظٌ ضَرْبًا - سَمُوْنُو اَوْكَايِيْنِ مَوْضُوْفٌ اِيَكُو نَتْفِي تِيغْكَاهُ  
 جَايزٌ ( كَفَاهِي حُرْفٌ اِخْرَى عَقَبُو كَسْرَةً ) ، جُمْلَةٌ كَغْ دَادِي  
 صِفَةٌ اَوْكَادِي حُلٌّ جَايزٌ - اِتَّقَا مَوْضُوْفٌ نَتْفِي تِيغْكَاهُ  
 رَفَعٌ ( كَفَاهِي حُرْفٌ اِخْرَى عَقَبُو ضَمَّةً ) ، جُمْلَةٌ كَغْ دَادِي  
 صِفَةٌ اَوْكَادِي حُلٌّ مَسْجَعٌ .

صُورَةُ اِغْ غَلَسُورَانِي صُورَهُ جُمْلَةً دَادِي صِفَةً كَغْ تَتَفِي  
تِيغْ كَاهْ جِيْر لَنْ رَفَعْ ، اَيُوْ تَرْكِيبِي ...!

رَكِبْتُ عَلَى فَمِ يَشْرُدُ - جَاءَ رِجَالٌ ضَرَبُوا عَمْرًا  
لَفْظَ رَكِبْتُ فَاعِلِي تَاءَ - لَفْظَ ضَرَبُوا فَاعِلِي وَاوْ

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ٦

[مَعْنَى: دِينَ/دِي] فِعْلٌ كَغْ مَعْنَانِي غُغْ كُوْ تَامَا هَانْ  
"دِيْن" ، دِي اَرْ كِي فِعْلٌ بِنَاءٌ مَجْهُوْلٌ .  
[تَوْنَدَا: نَا] اَرْ تِيْنِي نَائِبُ الْفَاعِلِ تَبْ كَسِي لَفْظُ كَغْ  
دَادِي بَا نَتِيْنِي فَاعِلٌ . كُوْ مَفْعُوْلِي فِعْلٌ كَارُوْ نَائِبُ الْفَاعِلِ  
اِيْ كُوْ اَوْ كَادِي جُمْلَةً كَايِ كُوْ مَفْعُوْلِي فِعْلٌ لَنْ فَاعِلٌ .  
صُورَةُ اِغْ غَلَسُورَانِي دِي تَرْكِيبِي دِيُوِي - كَغْ غَارْفِ اَوْرَا كَنَّا لَا لِي

يَكْرُمُ سَعْدٌ فِي الْمَلَأِ لِعَلِمِهِ وَاَدَبِهِ اِكْرَامًا يَسْرُهُ  
دِيْن تَوْنَدَا كَايِ سَعْدُ اِيْ كُوْ مَفْعُوْلِي فِعْلٌ كَارُوْ نَائِبُ الْفَاعِلِ  
لِيْ كُوْ اَوْ كَادِي جُمْلَةً كَايِ كُوْ مَفْعُوْلِي فِعْلٌ لَنْ فَاعِلٌ

أَطْلُبُ عِلْمًا يَنْفَعُكَ

لَا تَعْلَمُ لَمْ يَنْفَعَكَ لَمْ يَنْفَعَكَ

جَاهِلٌ لَا يَرْضَى لِنَفْسِهِ خَيْرٌ مِنْ عَالِمٍ يَرْضَى لِنَفْسِهِ

فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ٧١

يَضْرِبُ بِكَرٍّ فِي الْمَسْجِدِ تَأْدِيًا وَيَنْصُرُهُ عَمْرُو بْنُ رَحْمَةَ

لَفْظًا تَأْدِيًا، غَفَبَ كَوَ مَعْنَى كَرَأْنَا، مَعْنَى كَرَأْنَا إِيكِي يَدَيْنِ  
لَفْظِي أَوْ رَأْنَا حَرْفِي جَزْرٍ، تَرْكِيبَانِي لَفْظِي دَادِي مَفْعُولٌ لَهُ.  
تَرْكِيبَانِي مَعْنَايِي: فِعْلٌ نَائِبُ الْفَاعِلِ مَفْعُولٌ لَهُ.  
رُوفَانِي فِعْلِي: يَضْرِبُ - رُوفَانِي نَائِبُ الْفَاعِلِ: بِكَرٍّ -  
رُوفَانِي مَفْعُولٌ لَهُ: تَأْدِيًا - تَمَوَّلِي دِي جُمْلَةٌ.

وَيَنْصُرُهُ - إِيكِي لَفْظًا غَفَبَ كَو تَوْنَدَ اعْطَفَ [عَدَا] تَبَيَّغَ كَعَدَا دَادِي  
مَعْطُوفٌ أَوْ رَأَا لَفْظًا يَنْصُرُهُ بِإِيكِي جُمْلَةٌ فِعْلِي فِعْلٌ مَفْعُولٌ مُقَدَّمُ فَاعِلِ  
مُؤَخَّرٌ، دِي عَطْفَانِي مَعْنَى جُمْلَتِي لَفْظًا يَضْرِبُ جِهَةً جَامِعَةً عَطْفَ قَدَا  
دَاوِي جُمْلَةٌ أَيْدِيَّةٌ.

کَافَرُ هِيَ كَفَانٌ كَفَّ دَاوُدُ مَعْطُوفٌ رُفَا جُمْلَةً ، مَعْطُوفٌ عَلَيْهِ اَوْرَا رُفَا جُمْلَةً -  
 اَنْدُو يَنْبِيَّ حَلَّ اَوْرَا رَانِي ، اَيْكُو مِسْوَرُوتْ جُمْلَةً كَفَّ دَاوُدُ مَعْطُوفٌ عَلَيْهِ -  
 مَسْوَرُوتْ اَوْرَا لَفْظٌ يَرْحَمُهُ - كَفَّ دَاوُدُ حَال ، اَوْرَا لَفْظٌ ، تَفْعِيلٌ جُمْلَةً . دَاوُدُ يَنْبِيَّ  
 تَرْكِيْبِي مَفْكِيْتِي ، حَالٌ ذُو الْحَالِ - ذُو الْحَالِ سَعْدٌ - يَرْحَمُهُ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ  
 - مُمَوَّلِي جُمْلَةً دِي حَلَّ نَصَبٌ دَاوُدُ حَالٌ سَوْنُوْغٌ كَالْفَظِّ سَعْدٌ - جُمْلَةً دَاوُدُ  
 حَالٌ مَسْطِي حَلَّ نَصَبٌ .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ۸۱

سَبَن اَنَا مُبْتَدَأٌ مَسْطِي اَنَا خَبَرٌ . تَبْدَأِي مُبْتَدَأٌ م « اَتَوَا » ه «  
 مَعْنَايَ اَتَوِي . تَبْدَأِي خَبَرٌ » خ « مَعْنَايَ اَيْكُو . كَوْمَفُوْلِي مُبْتَدَأُ لَمْ خَبَرٌ  
 دِي اَرَانِي جُمْلَةً . يَنْبِيَّ اَنَا لَعْنٌ كَاوِيْتَانِي كَوْمَان دِي اَرَانِي جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةٌ .  
 چُونَمُوْنِي ، اَللَّهُ اَحَدٌ ( اَتَوِي اَللَّهُ . اَيْكُو يَسْمَعِي ) مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ  
 ( اَتَوِي مُحَمَّدٌ . اَيْكُو اَوْتُوْسَان ) . تَرْكِيْبَانِي ، اَللَّهُ اَحَدٌ . مُبْتَدَأُ خَبَرٌ رُوفَانِي  
 مُبْتَدَأِي اَللَّهُ ، رُوفَانِي خَبَرِي اَحَدٌ . جُمْلَتِي مُبْتَدَأُ خَبَرٌ اَوْرَا اَنَا حَلِّي دَاوُدُ  
 جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةٌ . مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ . مُبْتَدَأُ خَبَرٌ . رُوفَانِي مُبْتَدَأِي مُحَمَّدٌ رُوفَانِي  
 خَبَرِي رَسُوْلُ . جُمْلَتِي مُبْتَدَأُ خَبَرٌ اَوْرَا اَنَا حَلِّي دَاوُدُ جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةٌ .

سُوْسُوْنَانِ تَمْبُوْغُ اِيْنِي دِي تَرْكِيْبِي .

اَللَّهُ عَفُوْرٌ ( اَتَوِي اَللَّهُ . اَيْكُو اَبُوْغُ فَعَا فُوْرَانِي ) اَلْاَسْتَاذُ عَالِمٌ  
 ( اَتَوِي فَاةَ كُوْرُوْ . اَيْكُو فَيَنْتَرُ ) اَلْوَلَدُ مَتَادِبٌ ( اَتَوِي اَنَاءُ . اَيْكُو طَطَا كَرْمَا )

اَلْكِتَابُ جَدِيْدٌ (اَنُوِي كِيَاب۔ اِيكُو اِيَار)۔

اِنْعِ غَارْفِ وُس دِي تَرَا كِي جُمْلَهٗ اِيكُو يِن اِنْعِ كَاوِي تَان اَنُو اِنَا اِنْعِ  
تَشَاہ ۲، نَعِيغِ وُس اَوْرَا سَامْبُوغِ كَارُو جُمْلَهٗ غَارْفِ  
(سَامْبُوغِ دَا دِي صِفَهٗ اَنُو اَدَا دِي حَال، خَبَر اَنُو اَعْطَف)،  
اِيكُو جُمْلَهٗ اَوْرَا اِنَا عَلِي دَا دِي جُمْلَهٗ اِبْتِدَايِيَهٗ۔

زَيْدُ قَائِمٌ، مُبْتَدَا خَبَر۔ مُبْتَدَا اِنِّي: زَيْدٌ۔ خَبَرِي: قَائِمٌ۔  
جُمْلَهٗ اِنِّي مُبْتَدَا خَبَر اَوْرَا اِنَا عَلِي دَا دِي جُمْلَهٗ اِبْتِدَايِيَهٗ۔  
تَرْكَدَا اِنْعِ اَنْتَرَا اِنْعِ مُبْتَدَا اِنْ خَبَر اِيكُو كَا فَيَسَاہ كَنِي ضَمِيْر  
كَخ دِي اَرَا فَي ضَمِيْر فَصْل كَا ي زَيْدُ هُو الْقَائِمُ۔ يِن تَرْكِيبِي  
هُوَ ضَمِيْر فَصْل مَبْنِي فَتَح اَوْرَا اِنَا عَلِي۔

تَرْكَدَاغِ خَبَر دِي دِيغِي تَانِي غَارِي كَا مُبْتَدَا۔ نَحْوُ: عَالَمُ زَيْدِ  
(اِيكُو فَيَنْتَر: اَنُوِي زَيْدِ)۔ تَرْكِيبَانِي: عَالَمُ زَيْدِ۔ خَبَر مُقَدَّم (دِي  
دِيغِي تَانِي) مُبْتَدَا مُؤَخَّر۔ رُو فَا نِي خَبَر مُقَدَّم عَالَمُ، رُو فَا نِي مُبْتَدَا مُؤَخَّرِ  
زَيْدِ۔ جُمْلَهٗ اِنِّي خَبَر مُقَدَّم مُبْتَدَا مُؤَخَّر اَوْرَا اِنَا عَلِي دَا دِي جُمْلَهٗ اِبْتِدَايِيَهٗ۔

زَيْدُ اَبُوهُ قَائِمٌ،

صُورَهٗ اِيكِي كَخ دَا دِي خَبَر جُمْلَهٗ مُبْتَدَا خَبَر۔  
اَوْرَا لَفْظ اَبُوهُ۔ دِيغِي عَلِي، تَحَل رَفَع۔

دِیْنِ یَیْنِ تَرْکِیْنِی مَعْکِیْنِی ، زَیْدُ اَبُوهُ قَائِمٌ ۔ مُبْتَدَا  
 خَبَرٌ ۔ مُبْتَدَا اِنِّی زَیْدٌ ۔ اَبُوهُ قَائِمٌ ۔ مُبْتَدَا خَبَرٌ مُبْتَدَا  
 اَبُوهُ ۔ اَبُو مُضَافٌ ۔ هَاءُ مُضَافٌ اِلَیْهِ ۔ رُوْفَانِی خَبَرِی  
 قَائِمٌ ۔ جُمْلَهٗی مُبْتَدَا خَبَرٌ دِیْی مَحَلُّ رَفْعٌ دَاوُدِی خَبَرِی  
 زَیْدٌ ۔ جُمْلَهٗی زَیْدٌ مُبْتَدَا خَبَرٌ اَوْرَا اَنَا مَحَلُّ دَاوُدِی جُمْلَهٗ  
 اِبْتِدَائِیَّةٌ ۔

زَیْدٌ قَائِمٌ اَبُوهُ

کَعْدَاوُدِی خَبَرِی اَیْکُو جُمْلَهٗی فِعْلٌ فَاعِلٌ ، اَوْرَا لَفْظٌ قَائِمٌ ۔  
 یَیْنِ تَرْکِیْنِی مَعْکِیْنِی ، زَیْدٌ قَائِمٌ اَبُوهُ ۔ مُبْتَدَا خَبَرٌ  
 مُبْتَدَا اِنِّی زَیْدٌ ۔ قَائِمٌ اَبُوهُ ۔ فِعْلٌ فَاعِلٌ ، فِعْلِی قَائِمٌ  
 فَاعِلِی اَبُوهُ ۔ اَبُو مُضَافٌ ۔ هَاءُ مُضَافٌ اِلَیْهِ ۔ جُمْلَهٗی  
 فِعْلٌ فَاعِلٌ دِیْی مَحَلُّ رَفْعٌ دَاوُدِی خَبَرِی زَیْدٌ ۔ جُمْلَهٗی  
 مُبْتَدَا خَبَرٌ اَوْرَا اَنَا مَحَلُّ دَاوُدِی جُمْلَهٗ اِبْتِدَائِیَّةٌ ۔

زَیْدٌ قَائِمٌ اَبُوهُ

صُوْرَهٗ قَائِمٌ اَبُوهُ اَیْکُو کَعْدَاوُدِی خَبَرِی اَیْکُو لَفْظٌ قَائِمٌ ۔

لَفْظُ أَبَوْهُ دَادِي فَاعِلِي تَابِي تَنْفَادِي جُمْلَةً - كَرَانَا،  
 كَوْمَفُولِي إِسْمُ فَاعِلٍ لَنْ فَاعِلِي اِيكُوَاورَادِي آرَانِي جُمْلَةً -  
 تَرْكِيبَانِي مَعْكِيَنِي : مُبْتَدَأُ خَبَرٍ - مُبْتَدَأِي : زَيْدٌ - خَبَرِي :  
 قَائِمٌ - تَمَوَّلِي دِي جُمْلَةً - قَائِمٌ أَبَوْهُ - إِسْمُ فَاعِلٍ فَاعِلِ  
 إِسْمُ فَاعِلِي : قَائِمٌ - فَاعِلِي : أَبَوْهُ -

زَيْدٌ مَضْرُوبٌ أَبَوْهُ

لَفْظُ أَبَوْهُ اِيكِي دَادِي نَائِبُ الْفَاعِلِ لَفْظُ مَضْرُوبٌ رَجَا  
 لَفْظُ مَضْرُوبٌ اِيكُوَاوَرَادِي مَفْعُولٌ - دَادِي تَرْكِيبَانِي : إِسْمُ  
 مَفْعُولٍ نَائِبُ الْفَاعِلِ .

چَوْبَا لَفْظِ اِيغْ غَيْسُورِ اِيكِي دِي تَرْكِيبِي دِيَوِي !

الصَّابِرُ ظَافِرٌ - حُبُّ الْوَطَنِ حُسْنُ خُلُقٍ - سَعْدٌ سَيِّئٌ

الْمَخْلُوقُ - الْعَالَمُ حَيَاتُهُ طَيِّبَةٌ - الْجَاهِلُ حَيَاتُهُ مُقَدَّرَةٌ

لِلْبَلَدِ - خَالِدٌ اَكْرَمُهُ اللهُ بِالْعَالَمِ - الْعَاقِلُ يَنْظُرُ عَوَاقِبَ الْأُمُورِ

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَر: ۹

مَبْتَلَا خَبَرِي كَو تَرَكَادَاغْ كَفَا نَحِييَا حَرْفِ نَوَاسِيخْ كَحْ أَكِيهِ اَنَا  
 نَم: يَا اِيكُو: اِنْ. اَنْ. كَانْ، لَكِنْ، لَيْتَ، لَعَلَّ.  
 چُونْتَوِي: اِنَّ اللهَ غَفُورٌ. (سَهْوُونِي اللهُ: اِيكُوذَاتْ كَحْ اَبُوغْ  
 فَعَا فُورَانِي). تَرْكِيبَانِي: اِنَّ اللهَ غَفُورٌ. اِسْمِي اَنْ خَبَرِي اِنْ. رُوفَانِي  
 اِسْمِي اِنَّ اللهَ، رُوفَانِي خَبَرِي اِنْ غَفُورٌ. جُمْلَهِي اِنْ سَا اِسْمِي سَاءُ  
 خَبَرِي اَوْزَا اَنَا مَحَلِّي دَادِي جُمْلَه اِسْتَدَائِيَه.

چُونْتَوَاغْ غِيصُور اِيكِي سُوْفِيَادِي فَادَا اَكِي.

اِنْ زِيْدَا اَعْلَامْ (سَهْوُونِي زِيْد- اِيكُوْفِيَنْتَر) كَانْ بَكْرَا صَاحِكْ (كِيَا  
 سَهْوُونِي بَكْر- اِيكُوَاغْ كُيُو) لَيْتَ اَلْاُسْتَاذ حَاضِرْ (مَنَاوَا ۲ بَفَاءْ بُوْرُو-  
 اِيكُوْرَاوُوَه). لَعَلَّ اَلْوَلَدَ صَحِيحْ (مَنَاوَا ۲ اَنَاء- اِيكُوْوَارَاسْ) لَكِنْ عَمْرَا  
 جَاهِلْ (تَتَانِي عَمْرُو- اِيكُوْبُوْدُو).

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَر: ۱۰

خَبَر اِيكُو اَنَا كَحْ رُوفَاظَرْف. كِيَا، السَّفَرُ يَوْمَ الْجُمُعَه (اَتُوِي  
 لُوْعَا- اِيكُوْتَشَفْ اَعْدَالَمْ دِيْنَا جُمُعَه) لَنْ اَنَا كَحْ رُوفَا جَارُ بَجُرُوز. كِيَا، زِيْد  
 فِي الْمَسْجِدِ (اَتُوِي زِيْد- اِيكُوْتَشَفْ اَعْدَالَمْ مَسْجِد). كَحْ دِي مَعْنَانِي  
 اِيكُوْتَشَفْ يَا اِيكُو مَعْلَقْ كَحْ كَابُوْوَاغْ. تَرْكِيبَانِي مَعْكِيَتِي: السَّفَرُ

يَوْمَ الْجُمُعَةِ . مُبْتَدَا خَبَرٍ . رُوْفَانِي مُبْتَدَانِي ، السَّفَرُ . يَوْمَ الْجُمُعَةِ .  
 ظَرْفٌ مَظْرُوفٌ . رُوْفَانِي ظَرْفِي ، يَوْمَ الْجُمُعَةِ . رُوْفَانِي مَظْرُوفِي كَابُوعٌ .  
 تَقْدِيرِي ، كَايْنٌ دُوْمُونُوعٌ دَادِي خَبَرِي زَيْدٌ . مُعَلَّقٌ تَعَلَّقُ . رُوْفَانِي  
 مُعَلَّقِي ، كَايْنٌ كَعَجٌ كَابُوعٌ . رُوْفَانِي تَعَلَّقِي ، يَوْمَ الْجُمُعَةِ . جُمْلَتِي مُبْتَدَا  
 خَبَرٍ أَوْرَا أَنَا تَحَلَّى دَادِي جُمْلَةٌ إِبْتِدَائِيَّةٌ .

زَيْدٌ فِي الْمَسْجِدِ . مُبْتَدَا خَبَرٍ . رُوْفَانِي مُبْتَدَانِي ، زَيْدٌ . فِي الْمَسْجِدِ جَارٌ  
 تَجَرُّورٌ . رُوْفَانِي جَارِي ، فِي . رُوْفَانِي تَجَرُّورِي ، الْمَسْجِدِ . مُعَلَّقٌ تَعَلَّقُ .  
 رُوْفَانِي مُعَلَّقِي كَابُوعٌ . تَقْدِيرِي كَايْنٌ دُوْمُونُوعٌ دَادِي خَبَرِي زَيْدٌ . رُوْفَانِي  
 تَعَلَّقِي ، فِي الْمَسْجِدِ . جُمْلَتِي مُبْتَدَا خَبَرٍ أَوْرَا أَنَا تَحَلَّى دَادِي جُمْلَةٌ إِبْتِدَائِيَّةٌ .

(١) زَيْدٌ فِي الْمَسْجِدِ (٢) سَعْدٌ عِنْدَ أَبِيهِ (٣) لِلرَّءِ قِيَمَةٌ

(٤) يَوْمَ الْجُمُعَةِ الْمُؤْتَمَرُ (٥) زَيْدٌ فِي الْمَسْجِدِ أَبُوهُ

(٦) بَكْرٌ عِنْدَ الْفَرَسِ أَخُوهُ (٧) هِنْدٌ فِي الْبَيْتِ (٨)

الزَّيْدَانِ فِي الْبَيْتِ (٩) الرِّجَالُ فِي الْبَيْتِ (١٠) الْمَرَاتَانِ

فِي الْبَيْتِ (١١) الْمُسْلِمَاتُ فِي الْبَيْتِ .

لفظ في المسجد كآرولفظ عند أبيه أنا لغير صورة نوتة

(١) لَنْ (٢) إِيكِي جَارٌ تَجَرُّورٌ كآرولفظ كآرولفظ دَادِي خَبَرٌ .

كفان ظرف اتوا جَارٌ تَجَرُّورٌ دَادِي خَبَرٌ غِيَتِي إِيكِي ، مُعَلَّقِي

مَسْطَرِي كَابُوعٌ تَقْدِيرِي كَايْنٌ اتوا مُسْتَقَرٌّ ، حَاصِلٌ ،

اتوا ثابت۔ لَنْ يَنْ تَقْدِيرَ اِيْكَى مَعْلَقِ اِيْكَى كُوْدُوْ وَجَوْرُكَ  
 كَارُوْ مَبْدَ اِنِ - يَنْ مَبْدَ اِنِ مَقْدَ [مَعْنَا مَبْدَ مَبْدَ اِنِ]  
 مَعْلَقِ تَقْدِيرِى كَارِنْ - كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۱) (۲) (۵) -

يَنْ مَبْدَ اِنِ تَشْنِيَه [مَعْنَا لَوْرُو] مَعْلَقِ تَقْدِيرِى  
 كَارِنْ يَنْ مَدَكُرْ كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۸) - كَفَان تَشْنِيَه  
 مَوْنَتْ، تَقْدِيرِى كَارِنْ يَنْ كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۱۰) - يَنْ  
 مَبْدَ اِنِ جَمْع [مَعْنَا اَكِيَه] تَوْر مَدَكُرْ، تَقْدِيرِى كَارِنْ  
 كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۹) - يَنْ مَبْدَ اِنِ جَمْع مَوْنَتْ تَقْدِيرِى  
 مَعْلَقِ كَارِنْ كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۱۱) -

كَلْ كَا سَبُوْت غَارْفِ كَا يِه اِيْكَى يَنْ ظَفِ اتوا جَارِ جَرُوْر اَوْرَا غَارْفَاكُ  
 فَاَعْلَ كَاى صَوْرَه نَوْمَر (۸) اتوا (۶) - يَنْ غَارْفَاكُ فَاَعْلَ اِسْمِ ظَاهِرْ، مَعْلَقِ  
 تَقْدِيرِى كَارِنْ، يَنْ فَاَعْلَ مَدَكُرْ - اتوا كَارِنْ يَنْ فَاَعْلَ مَوْنَتْ .  
 لَفْظِ اَبُوَه لَنْ اَحُوَه اَنَاغْ صَوْرَه نَوْمَر (۵) لَنْ نَوْمَر (۶) غَاغْ كُوْ تَوْنَبَا  
 "فِ" اِيْكَى تَرْكِيْبَا فَاَعْلَ مَعْلَقِ كَلْ كَابُوْ اَغْ - دَاوِى تَرْكِيْبَا فَاَعْلَ مَعْلَقِ  
 فِ الْمَسْجِدِ اَبُوَه - جَارِ جَرُوْر، جَارِى، فِ جَرُوْر، اَلْمَسْجِدِ - مَعْلَقِ تَقْلَقِ  
 مَعْلَقِ بِيْنُوْ اَغْ تَقْدِيرِى كَارِنْ دَمُوْ اَغْ دَاوِى خَبَرِى زِيْدَ - كَارِنْ اَبُوَه - اِسْمِ  
 فَاَعْلَ فَاَعْلَ - اِسْمِ فَاَعْلَ، كَارِنْ - فَاَعْلَ، اَبُوَه - اَبُوْ مُصْنَفِ، هَا، مُصْنَفِ اِلِيَه -

صَوْرَةُ نَوْمَر (۳) لَنْ نَوْمَر (۴) اِيَكِي ظَرْف لَنْ جَارِ مَجْرُور  
 دَاوِي خَبَرٌ مُقَدَّم - تَرْكِيبَانِي مُعْكِئَتِي : لِلْمَرْءِ جَارِ مَجْرُور،  
 جَارِي : لَامٌ ، مَجْرُورِي : الْمَرْءُ - مُعَلَّقٌ تَعَلَّقٌ - مُعَلَّقٌ بَيْنَوَانِ  
 تَقْدِيرِي : كَائِنَةُ [مَرْكَأٌ مُبْتَدَأِي مُؤَنَّثٌ] دَمُونُوعٌ دَاوِي  
 خَبَرٌ مُقَدَّم - مُبْتَدَأٌ مُؤَخَّرِي : قِيَمَةُ - جُمْلَتِي خَبَرٌ مُقَدَّمٌ مُبْتَدَأٌ  
 مُؤَخَّرٌ اَوْرَا اَنَا حَلِي دَاوِي جُمْلَةٌ اِبْتِدَائِيَّةٌ .

صَوْرَةُ نَوْمَر (۵) لَنْ (۶) اِيَكِي كَنَادِي تَرْكِيبِي خَبَرٌ مُقَدَّم  
 مُبْتَدَأٌ مُؤَخَّرٌ - تَمَوَّلِي جُمْلَتِي دَوِي حَلٌّ رَفَعٌ دَاوِي خَبَرٌ  
 مُبْتَدَأٌ - جُمْلَتِي اِبْتِدَائِيَّةٌ - نَعِيغٌ مَعْنَانِي كُوْدُو مَعْنِي خَبَرٌ  
 مُقَدَّمٌ مُبْتَدَأٌ مُؤَخَّرٌ -

چَوْبًا لَفْظًا اِعْثِسُوْرَا اِيَكِي دِي تَرْكِيبِي دِيَوِي :

اَلْعَامُ فِي الصُّدُوْرِ - حُبُّ الْوَطَنِ مِنْ اِلَاِيْمَانِ - اَلْمَجْتَهِدُ  
 اَمَامَ سَعَادَتِهِ - لِلْمَرْءِ قِيَمَةٌ وَقِيَمَةُ الْمَرْءِ خَاسِنَةٌ - الْمَرْءُ  
 فِي اللِّسَانِ جَهْلَةٌ - شَيْئَانِ فِي الْمُهْمِلِ اَلذُّلُّ وَالْفَقْرُ .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمًا ۱۱

مُسْتَأْخَرًا يَكُونُ تَرْكَادَاغْ كَفَايَجِيغَانْ لَفْظًا كَانَ أَتَوَالِيَسَ . نَحْوُ  
 كَانَ اللَّهُ عَفُورًا (أَنَا - سَفَا اللَّهُ - يَكُونُ كَوُغْ قَحَا فُورَانِي) تَرْكِيبَانِي مَعَكِي  
 كَانَ اللَّهُ عَفُورًا . اِسْمِي كَانَ خَبَرِي كَانَ . رُوفَانِي اِسْمِي كَانَ ، اللَّهُ . رُوفَانِي  
 خَبَرِي كَانَ ، عَفُورًا . جُمْلَتِي كَانَ سَأ اِسْمِي سَأ خَبَرِي أَوْرَا أَنَا مَحَلِّي دَادِي  
 جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةً . لَيْسَ زَيْدٌ عَلِيًّا (أَوْرَا أَنَا - سَفَارِزِيدُ - يَكُونُ فِنْتَرُ) .  
 تَرْكِيبَانِي مَعَكِي ، اِسْمِي لَيْسَ خَبَرِي لَيْسَ . رُوفَانِي اِسْمِي لَيْسَ ، زَيْدُ  
 رُوفَانِي خَبَرِي لَيْسَ ، عَلِيًّا . جُمْلَتِي لَيْسَ سَأ اِسْمِي سَأ خَبَرِي أَوْرَا أَنَا  
 مَحَلِّي دَادِي جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةً .

لَفْظًا غِيصُورَايَكِي سَوْفِيَادِي تَرْكِيبِي .

إِنَّ زَيْدًا قَارِي فِي الْمَسْجِدِ (سَهْوِي زَيْدُ - اِكُووَوَعَكْجَ مَجَا - اِعْدَالَمُ  
 مَسْجِدُ) كَانَ زَيْدٌ جَالِسًا (أَنَا - سَفَارِزِيدُ - اِكُووَوَعَكْجَ لُوَعْبُكُوهُ)  
 لَيْسَ عَمْرُوًا كَلَّا (أَوْرَا أَنَا - سَفَاعَمَرُو - اِكُووَوَعَكْجَ مَعَانُ) الضَّرْبُ  
 يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ (أَبُو فُوكُولَانَ . اِكُوْتَتَفِ اِعْدَالَمُ دِينَا اِثْنَيْنِ) زَيْدُ  
 فِي الْبَيْتِ (أَبُو زَيْدُ - اِكُوْتَتَفِ اِعْدَالَمُ أَوْمَاهُ) .

(۱) كَانَ سَعْدٌ مُجْتَهِدًا . (۲) يَكُونُ الْمَرْءُ يَصْنَعُهُ عَمَلُهُ

(۳) عَلِيٌّ كَانَ فِي الْحَبْسِ أَخُوهُ (۴) كُنْ رَجُلًا جَلِيمًا (۵) الْمُسْلِمُونَ

كَانُوا فِي فَرَجٍ (۶) كُنْتُ فِي الْمَدْرَسَةِ

تَوْنَبَا « ف » اَنَا عَصَوْرَةٌ نَوْمَرٌ ۱ اِيكُو دَوُورٌ ۲ فَاِئِلْ ، جَنْغِي  
 اِسْمِي كَانَ - سَمَوْنَو اَوُوكَا تَوْنَبَا « خ » جَنْغِي خَبَرِي كَانَ دَاوِي  
 يِن تَرْكِيَنِي مَغْكِيَنِي : اِسْمِي كَانَ خَبَرِي كَانَ - رُو فَاِي اِسْمِي كَانَ ،  
 سَعْدُ - خَبَرِي كَانَ ، مَجْتَهْدَا - جَلْمَلِي كَانَ سَا اِسْمِي سَا خَبَرِي اَوُرَا  
 اَنَا حَلِي دَاوِي جَلْمَلَة اِبْتِدَائِيَة .

دِيَنِي وَرَنَاي خَبَرِي كَانَ ، اِيكُو فَبَا كَا رُو وَرَنَاي خَبَرِي مُبْتَدَا  
 تَجَسِّي اَنَا كَغ رُو فَا جَلْمَلَة كَاي صَوْرَة نَوْمَر ۲ - اَنَا كَغ رُو فَا جَا زَجْرُو رُ  
 كَاي صَوْرَة نَوْمَر ۵ لَن ۶ .

اِسْمِي كَانَ اِيكُو اَنَا كَغ رُو فَا ضَمِير مُسْتَتِر كَاي صَوْرَة  
 نَوْمَر ۴ لَن اَنَا كَغ رُو فَا ضَمِير بَارِنَر كَاي صَوْرَة نَوْمَر ۶ لَن ۶ .  
 فِعْل كَغ لُو مَالُو كَاي لَا كُوْنِي لَفْظ كَانَ يَا اِيكُو : اَصْبَحَ  
 مَعْنَاي : [ دَاوِي اَيْسُو اَن ] ، صَارَ [ دَاوِي ] ، لَيْسَ [ اَوُرَا  
 اَنَا ] ، كَادَ [ فَا رَك ۲ ] ، مَيَه ۲ ] ، عَسَى [ مَنَا وَا ۲ ] - نَفِيْع لَفْظ كَادَ  
 لَن لَفْظ عَسَى اِيكِي خَبَرِي مَسْطِي رُو فَا فِعْل مُضَارِع لَن حَلِي  
 حَلْ نَصَب سَمَوْنَو اَوُوكَا جَلْمَلَة كَغ دَاوِي خَبَرِي كَانَ اَوُوكَا حَلْ نَصَب .  
 فِعْل مُضَارِع اَتُو فِعْل اَمْر اَتُو فِعْل نَهْي كَغ كَلَا دِيَن  
 سَوْعَا لَفْظ كَانَ ، اِيكُو اَوُوكَا يَنْصَا لُو مَالُو كَاي لَا كُوْنِي لَفْظ  
 كَانَ كَاي صَوْرَة نَوْمَر ۱ لَن نَوْمَر ۴ .

لَفْظ اِنْع اَيْسُو رَايِكِي سَوْلِيَا دِي تَرْكِيَنِي ،

كَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا ، كُونُوا قَوَّامِينَ بِالْقِسْطِ ،  
الْمُسَامِ يَكُونُ شَأْنُهُ نَاصِرًا لِأَخِيهِ ، لَا تَكُنْ قَاصِرًا بِهَيْمَةٍ ،  
يَكَادُ الْبَرْقُ يَخْطِفُ أَبْصَارَهُمْ .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرٌ ١٢٠

(١) إِنْ زَيْدًا قَائِمٌ (٢) إِنْ فِي الْمَدْرَسَةِ لَسَعْدًا

(٣) إِنْ زَيْدٌ الْقَائِمُ أَبُوهُ (٤) إِنْ زَيْدٌ أَقَامَ أَبُوهُ (٥) بَلَغَ  
زَيْدًا أَنَّ أَبَاهُ حَاضِرٌ (٦) لَيْتَ الْإِخْوَانَ أَجْتَهَدُوا .

تَرْكِيبَاتِي صَوْرَةٌ نَوْمَرٌ ١ إِسْمِي إِنْ خَبَرْتَنِي إِنْ - رُوفَانِي  
إِسْمِي إِنْ : زَيْدًا ، رُوفَانِي خَبَرْتَنِي . قَائِمٌ - جُمْلَتِي إِنْ سَأَلْتَنِي  
سَأَلْتَنِي أَوْ رَأَيْتَنِي دَادِي جُمْلَةً ابْتِدَائِيَّةً .

وَرَأَيْتَنِي خَبَرْتَنِي إِنْ أَيْكُوفِي كَارُورَتَانِي خَبَرْتَنِي مُبْتَدَأً -  
تَرْكِيبَاتِي خَبَرْتَنِي إِنْ أَيْكُوفِي فَالْجَحِيثِي لَامَ كَغِ آرَانَ لَامَ ابْتِدَاءً -  
بَيْنَ تَرْكِيبِي جُوكُوفِي دِي سَبُوتَ لَامَ ابْتِدَاءً كَأَيِّ صَوْرَةٍ  
نَوْمَرٌ ٢ - تَرْكِيبَاتِي لَامَ ابْتِدَاءً أَيْكُوفِي فَالْجَحِيثِي أَيْكُوفِي إِنْ  
مُؤَخَّرَ كَأَيِّ صَوْرَةٍ نَوْمَرٌ ٢ .

لفظ کُ تَرْکِیْبَانِ کَای لَفْظَانِ یَا اَیْکُو : اَنْ، کَانَ، لَکِنْ  
 لَیْتَ، لَعَلَّ - تَوْعْبَکَای لَا کُ دِی اَرَکِی لَا لِنْفِی الْجِنْسِ -  
 مَوْغِ بَاهِی، کَفَانِ رُوْفَانِ، جُمْلَهی کُوْدُو دِی تَرْکِیْبِ  
 کَا تَقْدِیْرَکِی مَصْدَر دَادِی اَفَا اَوَّلِیَهی دَادِی مَعْمُولِ اَوْفَکِی  
 دَادِی مُبْتَدَا، دَادِی فَاعِل، دَادِی مَفْعُول لَنْ لِیَا اَیْ کَای  
 صَوْرَه نَوْزَه تَرْکِیْبَانِ مَعْکِیْنِ : فِعْل مَفْعُول مَقْدَم  
 فَاعِل مُؤَخَّر - فِعْلِی : بَلَع، مَفْعُول مَقْدَمِ : زَیْدَا - اَنْ،  
 اِسْمِی اَنْ خَبَرِی اَنْ، رُوْفَکِی اِسْمِی اَنْ : اَبَا، اَبَا مُضَاف،  
 هَا مُضَاف اِلَیْه - خَبَرِی اَنْ : حَاضِر - جُمْلَهی اَنْ سَا اِسْمِی  
 سَا خَبَرِی دِی حَل رَفْع کَا تَقْدِیْرَکِی مَصْدَر دُو مَوْغِ دَادِی  
 فَاعِل مُؤَخَّرِی لَفْظ بَلَع - جُمْلَهی بَلَع فِعْل مَفْعُول مَقْدَم فَاعِل  
 مُؤَخَّر اَوْرَا اَنَا عَلِی دَادِی جُمْلَه اِبْتِدَائِیَه .

چَوَا لَفْظَا اِنْعِ غَیْسُوْر اِیْکِی دِی تَرْکِیْبِ دِیَوِی !

اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِیْمٌ - مِنْ سُنَّةِ اللّٰهِ اَنَّهُ یُعَاقِبُ الْاِیْرَاقِ  
 وَالْمُجِبَّ بِالسُّوءِ - اَعْمَلْ نَصِیْحَه اُسْتَاذِکَ لَعَلَّکَ تَکُوْنُ  
 مِنَ النَّاجِیْنَ - اَصْرَعُوْا وَلَا یَسْمَعْ فِیْ نَصِیْحَه اُسْتَاذِہ  
 کَانَ فِیْ اُذْنِیْہ وَهَرَا .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ ۱۲

تَرَكَادَاغْ اَنَالِغْ سُوَسُونَانْ لَفْظْ اِيَكُو اَنَا تَرْكِيبْ حَالْ . لَفْظِي  
 غَالِبْ كُو مَعْنَى «حَالِي» . يِنَّ اَنَا حَالْ مَسْطِي اَنَا ذُو الْحَالْ تَكْسِي اِيَم  
 كَعْ اَنَدُو وَيَنِي حَالْ . لَفْظْ كَعْ دَادِي ذُو الْحَالْ يَا اِيَكُو لَفْظْ كَعْ دِي صِفَتِي  
 قَارِئَا مَعْنَانِي لَفْظْ كَعْ دَادِي حَالْ . نَحْوُ رَكِبْ زَيْدُ الْفَرَسِ قَارِئَا (نَوْعُ كَاغْ  
 سَفَارِيزْ - اِيغْ جَارَانْ - حَالِي حَاقَرَانْ) .

چَوْبَادِي فِكْرُ ! كَعْ حَاقَرَانْ اِيَكُو زَيْدُ اَفَلْجَارَانْ . تَمْتَوِي زَيْدْ جَارَانْ  
 اَوْرَا بِيصَا حَاقَرَانْ . دَادِي كَعْ دَادِي ذُو الْحَالْ يَا اِيَكُو زَيْدْ .

تَرْكِيبَانِي مَعْنَانِي رَكِبْ زَيْدُ الْفَرَسِ قَارِئَا . فِعْلْ فَاعِلْ مَفْعُولْ  
 يَهْ . رُوْفَانِي فِعْلِي رَكِبْ . رُوْفَانِي فَاعِلِي زَيْدْ . رُوْفَانِي مَفْعُولِ يَهْيْ  
 الْفَرَسِ . جُمْلَتِي فِعْلْ فَاعِلْ مَفْعُولِ يَهْ اَوْرَا اَنَا مَحَلِّي دَادِي جُمْلَةً اِبْتِدَائِيَّةً  
 قَارِئَا . حَالْ ذُو الْحَالْ . رُوْفَانِي حَالِي . قَارِئَا . رُوْفَانِي ذُو الْحَالِي . زَيْدْ .

لَفْظْ اِيغْ عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .

فِي الْمَسْجِدِ رِجَالٌ قَارِئُونَ خَاشِعِينَ لِلَّهِ .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .

عِنْدَ بَيْتِ زَيْدٍ امْرَأَةٌ يَأْكُلُهَا لَمُوتِ ابْنِهَا .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .  
 اِيَكُو مَعْنَى عِيْصَوْرَا يَكِي سُوْفِيَا دِي تَرْكِيبِي .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَر ۱۴

جُمْلَهی فِعْلٍ فَاعِلٌ اَنَوَّ اَمْتَدَاخَبَرْ، اِيْكَو اَنَا كَعْدَا دِي خَبَرِ. يِنِ  
 دَا دِي خَبَرِي مُبْتَدَا اَنَوَّ اَدِي خَبَرِي حَرْفِ نَوَّ اَسْمُ، يَالِيْ اِيْكَو اَنَ، اَنَ، كَانْ،  
 لَكِنْ، لَيْتْ، لَعَلْ، جُمْلَهی نَتَقِيْ مَحَلْ رَفَعْ. چَوْنَوْنِيْ، زَيْدُ اَبُوهُ قَائِمُ.  
 (اَنَوْنِيْ زَيْدُ - اِيْكَو اَنَوْنِيْ بَقَا نِيْ زَيْدُ - اِيْكَو عَاذَكْ) اِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ الْوَلَدَ  
 الصَّالِحَ (سَهْوَنِيْ اللّٰهَ - اِيْكَو دَمَنْ سَفَا اللّٰهَ - اِيْغْ اَنَاءَ - كَعْدَا صَالِحُ) اِيْكَو  
 يَقْرَأُ الْقُرْآنَ (اَنَوْنِيْ بَكْرُ - اِيْكَو مَحَا سَفَا بَكْرُ - اِيْغْ قُرْآنُ) اِنَّ اللّٰهَ يُغْنِ  
 الْحَبْرَ السَّيِّئَ (سَهْوَنِيْ اللّٰهَ - اِيْكَو بَخِيْ سَفَا اللّٰهَ - اِيْغْ وَغْ عَالِمُ - كَعْدَا لَمَوْ).  
 تَرْكِيْبَانِيْ مَعْكِيْ، زَيْدُ اَبُوهُ قَائِمُ، مُبْتَدَا خَبَرِ. رُوْفَانِيْ مُبْتَدَانِيْ، زَيْدُ  
 اَبُوهُ قَائِمُ، مُبْتَدَا خَبَرِ. رُوْفَانِيْ مُبْتَدَانِيْ، اَبُو. اَبُو مُصَاف. ضَمِيرُ هَاءُ  
 مُصَافٍ اِلَيْهَ. رُوْفَانِيْ خَبَرِيْ اَبُوهُ، قَائِمُ. جُمْلَهی اَبُوهُ قَائِمُ مُبْتَدَا خَبَرِ  
 دِي مَحَلْ رَفَعْ دَا دِي خَبَرِيْ زَيْدُ. جُمْلَهی زَيْدُ.... اَوْرَا اَنَا مَحَلِّيْ دَا دِي  
 جُمْلَهْ اِبْتِلَايَهْ. اِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ الْوَلَدَ الصَّالِحَ. اِسْمِيْ اَنَ خَبَرِيْ اَنَ. رُوْفَانِيْ  
 اِسْمِيْ اَنَ، اللّٰهَ. يُحِبُّ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولُ بِهِ. رُوْفَانِيْ فِعْلِيْ يُحِبُّ. رُوْفَانِيْ  
 فَاعِلِيْ، ضَمِيرُ مُسْتَرْتَجٍ جَوَازِ تَقْدِيرِيْ، هُوَ بَالِيْ مَرَاغِ اللّٰهَ. رُوْفَانِيْ  
 مَفْعُولُ نِيْ، الْوَلَدَ. الصَّالِحَ مَوْصُوفُ صِفَةٍ. رُوْفَانِيْ مَوْصُوفِيْ،  
 الْوَلَدَ. رُوْفَانِيْ صِفَتِيْ، الصَّالِحَ. جُمْلَهی فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولُ بِهِ دِي  
 مَحَلْ رَفَعْ دَا دِي خَبَرِيْ اَنَ. جُمْلَهی اَنَ سَا اِسْمِيْ سَا خَبَرِيْ اَوْرَا اَنَا مَحَلِّيْ  
 دَا دِي جُمْلَهْ اِبْتِلَايَهْ.

# فَلَا جَارَانَ لَوْ مَرَّ ١٥

جُمْلَتُهُ فِعْلٌ فَاعِلٌ اَنْتَا مُبْتَلَا خَبَرٌ اَيْكُو اَنْتَا كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ جُمْلَةٌ  
 كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ اَيْكُو يَنْتَالِي مَوْصُوفِي بَيْنَ مَوْصُوفِي غَاغَبُو اَعْرَابُ رَفَعُ  
 تَكْسِي حَرْفُ بُورِي غَاغَبُو ضَمَّةٌ جُمْلَةٌ كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ تَنْتَقِي مَحَلَّ رَفَعُ  
 بَيْنَ مَوْصُوفِي غَاغَبُو اَعْرَابُ نَصَبُ تَكْسِي حَرْفُ بُورِي (اَيْخَرُ) غَاغَبُو فَتْحَةٌ  
 جُمْلَةٌ كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ تَنْتَقِي مَحَلَّ نَصَبُ بَيْنَ مَوْصُوفِي غَاغَبُو اَعْرَابُ جَايزُ  
 تَكْسِي حَرْفُ اَيْخَرُ غَاغَبُو كَسْرَةٌ جُمْلَةٌ كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ تَنْتَقِي مَحَلَّ جَايزُ  
 چُونْتُونِي

جَاءَ رَجُلٌ يُحِبُّ الْعِلْمَ . ضَرَبَتْ رُجُلًا يَتْرُكُ الْجَمَاعَةَ .  
 دَوْنِ تَكَا مَسْأَلَةٌ تَنْتَقِي كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ تَنْتَقِي مَحَلَّ نَصَبُ بَيْنَ مَوْصُوفِي غَاغَبُو اَعْرَابُ جَايزُ  
 دَهَبَ زَيْدٌ يَرْجُلٌ يَجْتَهِدُ فِي الْعِلْمِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ .  
 دَوْنِ تَكَا مَسْأَلَةٌ تَنْتَقِي كَعْدَا دَا دِي صِفَةٌ تَنْتَقِي مَحَلَّ نَصَبُ بَيْنَ مَوْصُوفِي غَاغَبُو اَعْرَابُ جَايزُ

تَرْكِيَانِي : رَجُلٌ يُحِبُّ الْعِلْمَ . مَوْصُوفٌ صِفَةٌ . رُفَوَانِي مَوْصُوفِي  
 رَجُلٌ . يُحِبُّ الْعِلْمَ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ . رُفَوَانِي فِعْلِي يُحِبُّ . رُفَوَانِي  
 فَاعِلِي ضَمِيرٌ مُسْتَرَجَوٌّ تَقْدِيرِي هُوَ بَالِي مَرَاغُ رَجُلٌ . رُفَوَانِي مَفْعُولُ  
 يَتِي . الْعِلْمَ . جُمْلَتُهُ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ دِي مَحَلَّ رَفَعُ دَا دِي صِفَتِي  
 رَجُلٌ

يَتْرُكُ الْجَمَاعَةَ لَنْ يَجْتَهِدَ فِي الْعِلْمِ سَوْفِيَا دِي تَرْكِيْبِي دِيُونِي .

[illegible]

فَلَا جَرَانَ نَوْمَرُ: ١٧

جُمْلَتِی فِعْل قَاعِل لَنْ مُسْتَدَّخِرًا کُو اَنَا کَح دَادِی صِلَتِی اِیْمُ  
مَوْضُول تَبْکِی دَادِی تَبْمُوعَانِ اِیْمُ مَوْضُول اِیْمُ مَوْضُول یَا اَکُو  
لَفْظُ الَّذِی، الَّذِیْنَ، اِلَیَّ، مِنْ، مَا، اَنْ لَیَا فِی. یِخَالَسُ اِسْمُ التَّوْحِی  
جُمْلَةُ کَح دَادِی صِلَةُ اَوْرَا اَنْدُوونی تَحَلْ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ  
الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ

## فَلَا جَارَانَ تَوْتَرُ ۱۸

سَاوْنِيَهِي تَرْكِيبُ مَفْعُولُ بِهِ اِيكُو اَنَا كَغِ دِي  
 دِيغِينَا كِي غَارِيكَا كِي فِعْلُ سَا فَا عَلِي كَا يِ صَوْرَه اِيكِي زِيْدَا  
 مَضْرَبُ عَمْرُو - تَرْكِيبَانِي : فِعْلُ فَا عَلِ مَفْعُولُ مُقَدَّمُ .  
 تَرْكِيبُ مَفْعُولُ كَغِ رُو فَا يَاءُ مُسَكَّمُ ( اِغْسُون ) اِيكُو نَلِيكَا  
 تَتَمُو كَارُو فِعْلُ ، مَسْطَرُ كَا فَيَسَاهُ سَوْعَا فِعْلِي كَغِي نُونُ كَغِ  
 دِي اَرَا كِي نُونُ وَقَا يَه - يِي تَرْكِيبِي چُو كُو فِ دِي سَبُو تِ نُونُ  
 وَقَا يَه كَا يِ صَوْرَه اِيكِي : مَضْرَبِي عَمْرُو - بَلْغِي اَنْ سَعْلَا  
 حَاضِرُ

سَاوْنِيَهِي فِعْلُ اِيكُو اَنَا كَغِ اَنَدُ فَوْنِي مَفْعُولُ لَوْرُو -  
 يِي تَرْكِيبِي : فِعْلُ فَا عَلِ مَفْعُولُ اَوَّلُ مَفْعُولُ ثَانِي - لَنْ مَفْعُولُ  
 ثَانِي اِيكُو يِي رُو فَا جَمْلَه اَتُو اِسْمُ فَا عَلِ ، اِسْمُ مَفْعُولُ ، غُغْكُو  
 مَعْنَى : اَغْكُ - اِيكِي صَوْرَاهِي : ظَنَنْتُ بَكْرَا يَضْرِبُ اِيْجَاهُ -  
 رَاَيْتُ سَعْلَا مَضْرُو بَا - كَفَانُ اَوْرَا رُو فَا جَمْلَه ، اِسْمُ فَا عَلِ ،  
 اِسْمُ مَفْعُولُ ، كَفَاهِي غَاغْكُو مَعْنَى : اِغْ - كَا يِ صَوْرَه اِيكِي :  
 اَعْطَيْتُ زِيْدَا دِيْهَمَا .

لَفْظُ كَغِ دَا دِي مَفْعُولُ بِهِ لَفْظُ كَغِ كَلَا دِيْنِ سَقْكَغِ  
 مَصْدَرُ قَوْلِ [ مَعْنَى فُتُوْجَف ] اِيكُو دِي اَرَا كِي مَقُولُ قَوْلِ -

کای اوفمانی: قَالَ زَيْدٌ اِنْ سَعَدَ مَرِيضٌ يَنْ تَرْكِيْنِي: جُمْلَتِي  
اِنْ سَا اِسْمِي سَاخَبَرِي دِي حَلْ نَصَبْ دَا دِي مَقُول قَوْلِي لَفْظ قَالَ .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمًا: ۱۹

فِعْلٌ لَنْ فَاعِلٌ ، سَمَوْنَوْ اَوْ كَامْتَدَا لَنْ خَبَرٌ ، اَيْكُو  
كَفَاهِي غَاغِكُو كَانْدِيغَان حَرْفٌ ۲ كَغْ كَسْبُوْتَ اَغْ بُوْرِي اِيكِي:  
(۱) حَرْفٌ نَفِي . كَاي مَآ ، لَا ( اَوْرَا ) ، لَنْ ( اَوْرَا فِسَانْ )  
لَمْ ( وُوسْ اَوْرَا ) - صَوْرَاهِي: مَا يَسْتَوِي الْاَعْمٰى وَالْبَصِيْرُ ،  
لَا يُحِبُّ اللّٰهُ الْجَهْرَ بِالسُّوْءِ ، لَنْ يُفْلِحَ الْكَافِرُ ، لَمْ يَخْلُقِ  
اللّٰهُ الْاِنْسَانَ عَبْدًا - يَنْ تَرْكِيْنِي چُو كُوْف دِي سَبُوْتَ  
اَفَا اَرَانِي - اَوْفَمَانِي: لَا ، حَرْفٌ نَفِي .

(۲) حَرْفٌ نَهْي . يَا اَيْكُو لَا ( اَجَا ) صَوْرَاهِي كَاي :  
لَا تَحَاسَدُوا وَلَا تَبَاغَضُوا .

(۳) لَامْ اَمَزْ - تَبَكْسِي لَامْ كَغْ غَاغِكُو مَعْنٰى فَرِيْتَاة -  
صَوْرَاهِي: لِيَضْرِبْ زَيْدٌ - كَفَانْ لَامْ اَيْكُو تَوْمَبَا سَا وُوسِي  
وَاوُ ، فَا اَتَوَا تَمَّ ، اَفِيكِي دِي وَاچَا مَانِي - صَوْرَاهِي كَاي:  
وَلِيَضْرِبْ ، فَلِيَضْرِبْ ، تَمَّ لِيَفْتَحْ .

(۴) حَرْفٌ اسْتِفْهَام - تَبَكْسِي حَرْفٌ كَغْ كَغْكُو فَا بُوْتَ

فَيَتَاكُونَ يَا اَيْكُو هَمَزَةٌ لَنْ هَلْ - صَوْرَاهِي كَاي لَفْظًا : اَزِيدُ  
ذَاهِبُ - هَلْ قَامَ اَحْوَكُ .

(۵) حُرْفُ تَحْقِيقِ - غُغْكَو مَعْنَى : تَمَنَّيْ : يَا اَيْكُو لَفْظًا  
قَدْ كُنْ مَا يُجْبِغُ اَنَا اِغْ فِعْلُ مَا ضَى - صَوْرَاهِي : قَدْ ضَرَبَ عَمْرُو  
كَفَانِ مَا يُجْبِغُ اَنَا اِغْ فِعْلُ مُضَارِعٍ كَفَرَاهِي غُغْكَو مَعْنَى :  
تَرَكَّ بَدَاغْ - دِي اَرَانِي حُرْفُ تَقْلِيلِ - صَوْرَاهِي كَاي لَفْظًا :  
قَدْ يَجُودُ الْبَحِيلُ .

(۶) وَاَوُاسْتِنَافِ - تَبَكْسِي وَاَوُكْغْ كَاغْكَو مِيُونِي  
كَلَامَ - جُمْلَةٌ كَغْ دِي فَا يُجْبِغِي سَطْرِي جُمْلَةٌ اِبْتِدَائِيَّةٌ صَوْرَاهِي  
وَالْأَسْتَاذُ يُجِبُّ عَلَى التَّلْمِيذِ تَعْظِيمُهُ .

(۷) اِنَّمَا (فَمَسْطِطِي) دِي اَرَانِي فَمَا بَوْتَ حَضِرِ -  
لَنْ لِيَايَ اِسِيَهْ اَكِيَهْ - كَابِيَهْ مَا هُوِيَنَّ تَرْكِينِي چُو كُوفِ دِي  
سَبُوتِ اَرَانِي - صَوْرَاهِي لَفْظًا اِنَّمَا : اِنَّمَا اَلْهَكْمُ اِلَهُ وَاحِدُ .

كَلِمَةُ حُرْفِ اَيْكُو يَنْ حُرْفِي نَمُوغْ سِيحِي ، يِيَنَّ تَرْكِينِي  
كُوْدُو دِي سَبُوتِ اَرَانِي - اَوْ قَانِي بَزِيدُ - يِيَنَّ تَرْكِينِي :  
رُوْقَانِي جَارِي : بَاءَ - اَوْرَا ، بَ - كَفَانِ حُرْفِي اَنَا لَوْرُو  
سَا قَنْدُوور ، كُوْدُو دِي سَبُوتِ اَفَاوْنِي - اَوْ قَانِي لَفْظًا

فِي الْبَيْتِ - يَنْ تَرْكِيْبِي: رُوْفَانِي جَارِي فِي - اَوْرَا، فَاءَ -

### فَلَا جَارَانَ تَوَمَّرَ: ۲۰

بَلَّغْنِي اَنْ يَضْرِبَ زَيْدٌ عَمْرًا

اَخْبَرْنِي اَخِي بِمَا تَعَلَّمَ

لَفْظُ اَنْ اَتَوَا مَا، اِيْكَى كَارُوْنِي لَوْ مَا كُوْ حَرْفُ مَصْدَرٍ -  
 كَنَادِي اَرَانِي مَوْصُولُ حَرْفِي - مَعْنَايْ: يَنْطَا اَتَوَا اَوَّلِيْهِى -  
 تَرْكِيْبَانِي مَثْبُتِيْنِي: اَنْ يَضْرِبَ - مَوْصُولُ صِلَةٍ - مَوْصُولِيْ  
 اَنْ - يَضْرِبَ فِعْلٌ فَاعِلٌ مَفْعُولٌ بِهِ - جُمْلَتِيْ اَوْرَا اَنَا حَلِّيْ  
 دُوْمُونُوْغُ دَادِيْ صِلَتِيْ اَنْ - جُمْلَتِيْ اَنْ سَامْدُ خَوْلِيْ ( لَفْظُ  
 كَغْ دِيْ فَا نَحْيِيْغِيْ ) دِيْ حَلَّ رَفَعْ دُوْمُونُوْغُ دَادِيْ فَاعِلِيْ  
 بَلَّغْ - كَفَانْ لَفْظُ بِمَا تَعَلَّمَ - جُمْلَتِيْ تَعَلَّمَ فِعْلٌ فَاعِلٌ  
 اَوْرَا اَنَا حَلِّيْ دَادِيْ صِلَتِيْ مَا - جُمْلَتِيْ مَا سَامْدُ خَوْلِيْ  
 كَا تَقْدِيْرُ كِيْ مَصْدَرُ دَادِيْ جَرْوَرِيْ بَاءَ، اِيْكَى تَرْكِيْبِيْ دِيْوِيْ،

مِنْ الْوَاجِبِ عَلَى اَنْ اَتَادَبَ لِجَمِيْعِ النَّاسِ .

وَمَا تَجْتَهِدُ فِي دَرَسِكَ يَنْفَعُكَ .

اعاجبهاداغ سيرا

بينظ نيقى ۲ سيرا

## فَلَا جَارَانَ نَوْمًا ۲۱

۱۔ قَامَ الْإِخْوَانُ إِلَّا سَعْدًا ۲۔ الْإِخْوَانُ سَيَحْبِسُونَ إِلَّا أَنْ  
 يُعْطُوا دِيَتَهُمْ ۳۔ مَا ضَرَبْتُ إِلَّا الْإِخْوَانُ ۴۔ مَا قَامَ إِلَّا الْإِخْوَانُ  
 ۵۔ مَا مَرَزْتُ إِلَّا الْبَاخِي

اور ایوانت اغسی  
 صَوْرَةُ نَوْمٍ سَجَى سَاوُوسَى نَزَكِيْنِي فِعْلٌ فَاعِلٌ، تَمَوَّلِي كَابَدِيغْ  
 كَارُوَالَا، يَيْنَ نَزَكِيْنِي مَعْكِيْنِي، اسْتِثْنَاءٌ، مُسْتَشْنِي، مُسْتَشْنِي مِنْهُ  
 قَرَابَتِ اسْتِثْنَاءِي، إِلَّا، مُسْتَشْنِي نِي، سَعْدًا - مُسْتَشْنِي مِنْهُ نِي،  
 الْإِخْوَانُ

لَفْظُ كَغْ تَوْمِيَا سَاوُوسَى إِلَّا دِي اَرَا نِي مُسْتَشْنِي -  
 دِيْنِي كَغْ دَا دِي مُسْتَشْنِي مِنْهُ نِي، سَوْفِيَا دِي بُولِي كَا كِي  
 لَفْظُ كَغْ مَعْنَا نِي عُمُومَ (سَوْمَرَامْبَاه) اَتَوَا كِي كِه، كَغْ تَوْمِيَا  
 اَنَا غْ سَدُوْرُو غْ لَفْظُ إِلَّا - نِسْبَتِي صَوْرَةُ نَوْمٍ سَجَى  
 يَا اِيْكُو لَفْظُ الْإِخْوَانُ . يَيْنَ اَوْرَا اَنَا مُسْتَشْنِي مِنْهُ كَغْ  
 مَا نَسِي سَا غْ مُسْتَشْنِي، سَوْفِيَا بَاوِيَا مُسْتَشْنِي مِنْهُ  
 كَغْ دِي تَقْدِيْرَا كِي تَبَكْسِي دِي كِيْرَاءَ ۲ اَكِي كَا ي صَوْرَةُ نَوْمٍ ۲ -  
 اَنَا غْ صَوْرَةُ اِيْنِي كَغْ دَا دِي مُسْتَشْنِي رُو فَا لَفْظُ اَنْ يُعْطُو -  
 كَفَانِ دِي بَاوِي مُصْدَر مَرْكَ اَغْ كُو حَرْفُ مُصْدَر، بَاخْوَر

دَادِیْ اِعْطَاءَهُمْ دِیْتَهُمْ - اِیْنِیْ اِعْطَاءَ اَنَالِغْ صَوْرَهٗ اَوْرَا اَنَا  
 مُسْتَشْنِیْ مِنْهٗ نِیْ کَغْ مَا نَشْنِیْ رَاغْ دِیُویشِیْ - بَجُورْ نَقْدِیْرَاکِیْ  
 مُسْتَشْنِیْ مِنْهٗ - تَقْدِیْرِیْ مَغْکِیْنِیْ : سَمِجْ بَسُونْ فِیْ جَمِیْعِ  
 الْاَحْوَالِ اِلَّا اَنْ یُعْطُوا دِیْتَهُمْ - لَفْظْ جَمِیْعِ الْاَحْوَالِ اِیْنِیْ کَغْ  
 دَادِیْ مُسْتَشْنِیْ مِنْهٗ - دَادِیْ رَاکِیْ اِیْنِیْ صَوْرَهٗ مَغْکِیْنِیْ ،  
 دُولُورْ ۲ کَابِیَهٗ اِیْنِیْ کُفَرِیْیِیْ بَاهِیْ تِیَغْکَاهِیْ ، بَکَاکْ دِیْ  
 بُوَوِیْ ، کَجَبَا یِیْنِ دِیُویشِیْ فِدَا کَلَمْ اَمْبَا یَارْ دَنْدَا نْ - یِیْنِ  
 نَزْکِیْنِیْ مَغْکِیْنِیْ : اِلَّا اَنْ یُعْطُوا دِیْتَهُمْ - اِسْتِشْنَاءْ ، مُسْتَشْنِیْ  
 مُسْتَشْنِیْ مِنْهٗ - رُوْفَانِیْ فَا بَوْتُ اِسْتِشْنَانِیْ اِلَّا - اَنْ یُعْطُوا  
 مَوْصُولْ صِلَهٗ . مَوْصُولِیْ : اَنْ ، یُعْطُوا ، فِعْلْ فَاعِلْ - فِعْلِیْ :  
 یُعْطِیْ - فَاعِلِیْ : ضَمِیْرْ وَاوْ - مَفْعُولْ بِهٖ دِیْتَهُمْ - دِیَهٗ مُضَافْ  
 هُمْ مُضَافْ اِلَیْهٗ - جُمْلَهٗیْ فِعْلْ فَاعِلْ مَفْعُولْ بِهٗ اَوْرَا اَنَا  
 مَحَلِّیْ دَادِیْ صِلَهٗیْ اَنْ - جُمْلَهٗیْ اَنْ سَا مَدْ حَوْلِیْ دِیْ مَحَلِّ  
 نَصَبْ کَا تَقْدِیْرَاکِیْ مَصْدَرْ دُو مَوْنُوعْ دَادِیْ مُسْتَشْنِیْ -  
 مُسْتَشْنِیْ مِنْهٗ یِیْنُوعْ تَقْدِیْرِیْ : فِیْ جَمِیْعِ الْاَحْوَالِ .

صَوْرَهٗ نَوْمَرْ ۵ لَنْ ۵ - اِیْنِیْ لَفْظْ اِلَّا جَنْغِیْ فَا بَوْتُ  
 اِسْتِشْنَاءْ مُلْغَهٗ - لَفْظْ سَاوُوسِیْ اِلَّا تُوْمُورُوسْ (لُغُوسُوعْ)

دَادِي مَعْمُولِي عَامِل كَفْ تَوْمِيَّاسَدُورُوغِي لَفْظَا اِلَا - اَيْكِي  
 اِسْتِثْنَاءُ دِي اَرَاكِي اِسْتِثْنَاءُ مُفْتَع - تَيْتِيَاكِي : عَامِل  
 سَدُورُوغِي اِلَا مَسْطِي بِيَاَرَاغَان حَرْفُ نَفِي تَوُرَاوُرَا مَعْكُو  
 لَفْظَا عَمُوم كَفْ مَعْكُو مَعْنَاكِي مُسْتَشْنِي - تَرْكِيَاكِي مَعْكِي :  
 مَا ضَرَبْتُ اِلَا اَخِي - مَا حَرْفُ نَفِي - ضَرَبْتُ فِعْلُ فَاعِل  
 مَفْعُولُ بِهِ - فِعْلِي : ضَرَبَ - فَاعِلِي : ضَمِيرُ تَاءَ - اِلَا  
 فَكَا بَوْتُ اِسْتِثْنَاءُ مُلْغَا - مَفْعُولُ بِهِ : اَخِي - اَخِ مُضَافُ  
 يَاءُ مُتَكَلِّمٍ مُضَافٍ اِلَيْهِ .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرَا ۲۲

- ۱- جَاءَ الَّذِي قَامَ أَبُوهُ - ۲- جَاءَ الَّذِي أَبُوهُ
- قَائِمٌ ۳- جَاءَ الَّذِي قَامَ آبَاؤُهُمْ - ۴- جَاءَ ثَنِي اللَّاتِي
- قَامَ آبَاؤُهُنَّ ۵- جَاءَ ثَنِي الَّتِي قَامَ أَبُوهُمَا - ۶- جَاءَ ثَنِي
- الَّتَيْنِ قَامَ أَبُوهُمَا - ۷- جَاءَ نِي مَنْ قَامَ أَبُوهُ وَمَا رَكِبَهُ
- ۹ جَاءَ الَّذِي فِي الْمَسْجِدِ ۱۰ قَامَتِ الَّتِي عِنْدَ بَكْرِ ۱۱
- قَامَ الَّذِي فِي الْبَيْتِ أَبُوهُ .
- اِسْمُ مَوْصُولٍ يَا اَيْكُو، الَّذِي، الَّذِي، الَّذِي، الَّتِي ،

الَّتَيْنِ ، اللَّاتِي ، مَنْ ، مَا .

معنى : « كَغ » كَغ اَنَاغ فاو غكو في ايسم موصول ايكو  
 تركيباني دادي صله اوردادي صله - تركيباني معكيني :  
 جاء الذي قام ابوه - فعل فاعل ، فعلى : جاء ، فاعلى :  
 الذي - جملتي اورا انا محلى دادي جملة ابتدائية - الذي  
 موصول صله - موصولي الذي - قام ابوه - فعل فاعل ،  
 فعلى : قام ، فاعلى : ابوه ، ابو مصاف ، هاء مصاف اليه .  
 جملتي اورا انا محلى دادي صله الذي .

جملة كَغ دادي صله ايكو مسطى اورا اندوويني محل ،  
 لن مسطى معكو ضمير كَغ بالي راغ موصول - كاي ضمير  
 هاء ، هم ، هن ، ها ، هما - ضمير ايكي جنتي عائد .

صورة نومر ٩ لن ١٠ ايكولفظ في المسجد لن لفظ  
 عند بكر ، جنتي جار مجرور لن ظرف لوماكو دادي صله -  
 لن معلق مسطى كاتقدير كاي روافعل كَغ اندوويني ضمير  
 كَغ چوچوك كارو موصولي - دادي صورة نومر ٩ ايكو  
 بين تركيباني معكيني : في المسجد جار مجرور جاري : في ،  
 مجروري ، المسجد - معلق تعلق معلق كابواغ تقدير يري :

تَقْدِيرِي مُعَلَّقٌ : كَاتِنًا عِنْدَ بَكْرِ - تَوْمَرًا فِ صَوْرَةِ نَوْمَرٍ ٢  
 تَقْدِيرِي مُعَلَّقٌ : كَاتِنٌ - مَّكَوْنُو سَأْتَرُوْسِي .  
 لَفْظُ عِنْدَ بَكْرِ اَنَاغْ صَوْرَةِ نَوْمَرٍ ٣ اِيكُوْ ظَرْفٌ كَغْ  
 كَلَاكُوْ دَادِي حَالٌ - مُعَلَّقِي مَسْطِي كَابُوْوَاغْ لَنْ مَسْطِي نَصَبٌ  
 دَادِي رُوْفَا كَاتِنًا يِيْنِ ذُوْ الْحَالِ مُفْرَدٌ - اَتُوْا كَاتِنِيْنِ يِيْنِ  
 ذُوْ الْحَالِ ثَنِيَّةٌ ، كَاتِنِيْنِ يِيْنِ جَمْعٌ ، كَاتِنَةٌ يِيْنِ مُفْرَدٌ  
 مُؤَنَّثٌ لَنْ سَأْتَرُوْسِي .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرٍ ٢٣

فَلَا بَوْتُ شَرْطٌ (جَانِحِي) اِيكُوْ اَنَاكْغْ رُوْفَا  
 حَرْفٌ كَايٍ : اِنْ ، لَوْ ، لَمَّا - لَنْ اَنَاكْغْ رُوْفَا اِسْمٌ يَا اِيكُوْ  
 مِّنْ (سَفَا بَاهِي وَوَعِي لَمُوْنِ) ، مَا (اَفَا بَاهِي) ، مَهْمَا (اَفَا  
 بَاهِي) ، مَتِي (اَعْدَالْمِ اَنْدِي بَاهِي مَوْغَصَا) ، اَيِّمَّا  
 (اَعْدَالْمِ اَنْدِي اَعْكُوْنِ) لَنْ لِيَا ٢ نِي .

فَلَا بَوْتُ شَرْطٌ اِيكُوْ مَسْطِي اَنْدُوْ يِيْنِي جُمْلَةٌ لَوْرُوْ -  
 كَغْ اَوَّلِ دِي اَرَانِي جُمْلَةٌ شَرْطِيَّةٌ لَنْ مَسْطِي رُوْفَا فِعْلٌ  
 لَنْ اَوْرَا اَنَا حَلِي - جُمْلَةٌ كَغْ كَفِيْعٌ فَيَنْبُدِي اَرَانِي جُمْلَةٌ  
 جَوَابِيَّةٌ لَنْ اَوْرَا مَسْطِي رُوْفَا فِعْلٌ بِاَلِيكَ تَرْكَابَاغْ رُوْفَا

جُمْلَةُ اسْمِيَّةٌ . كَفَانَ جُمْلَةً اِيَكِي بَبَارِغَانَ فَاءً فَمَا بَوْتَ  
جَوَابَ ، مَسْطِي دِي حَلَّ جَرَمَ يَيْنَ فَمَا بَوْتَ شَرْطَ اَوْرَا  
رُوفَا لَفْظَ لَوْ ، لَمَّا ، اِذَا . كَفَانَ جُمْلَةً اِيَكِي اَوْرَا غَاغَا كُو  
فَاءً ، تَمْتُو اَوْرَا اَنْدُو وِيَنِي حَلَّ .

۱. اِنْ قَامَ زَيْدٌ قَامَ عَمْرُو ۲. اِنْ قَامَ زَيْدٌ قَامَ يُوهُ قَامَ ۳.  
مَنْ ضَرَبَ عَمْرًا ضَرَبَتْهُ ۴. مَا تَعْمَلُ اَعْمَلُ ۵. مَتَى  
تَضْرِبُ زَيْدًا ضَرَبَتْهُ ۶. اَيْنَا تَجْلِسُ اجْلِسُ .

[ج] تَوْنِدَا دَا دِي جَوَابَ - غُغْكُو مَعْنَى : مَثَكَا .  
اَنْدِي ۱ فَمَا بَوْتَ شَرْطَ كَغْ رُوفَا اِسْمُ اِيَكُو مَعْنَانِي غُغْكُو  
سَمْبُو غَانَ مَعْنَى : لَمُون . كَرَا اَنَا اِسْمُ شَرْطَ اِيَكُو لَوَمَا كُونِي  
دَا دِي فَمَا بَوْتَ شَرْطَ سَبَبَ نِيْمَنَ مَعْنَى اِنْ شَرْطِيَّةٌ .  
تَرَكِي يَانِي صَوْرَةُ تَوْمَر ۱ مَثَكِي : شَرْطَ جَوَابَ - رُوفَانِي  
فَمَا بَوْتَ شَرْطِي اِنْ ، فِعْلُ شَرْطِي قَامَ - قَامَ فِعْلُ فَا عِلْ ،  
فِعْلِي ، قَامَ فَا عِلِي : زَيْدٌ - جُمْلَتِي فِعْلُ فَا عِلْ اَوْرَا اَنَا حَلِي  
دَا دِي فِعْلُ شَرْطِي لَنْ - قَامَ عَمْرُو ، فِعْلُ فَا عِلْ - جُمْلَتِي  
اَوْرَا اَنَا حَلِي دَا دِي جَوَابِي اِنْ - جُمْلَتِي اِنْ شَرْطَ جَوَابَ اَوْرَا

اَنَا حَلَّی دَادِی جُمْلَهٗ اِبْتِکَائیَهٗ - کَفَانِ صَوْرَهٗ نَوْمَرِهٗ ،  
 جُمْلَهٗی جَوَابِ دِی حَلَّ جَزَمَ دَادِی جَوَابِی اِنْ . صَوْرَهٗ  
 نَوْمَرِهٗ ۳ کَجَبَا لَفْظِ مَنْ دَادِی فَا بَوْتُ شَرْطِ ، اَوُکَا دَادِی  
 مُبْتَدَا اَنْدُ وُو یَنِی خَبَرِ جُمْلَهٗی شَرْطِ - یَنْ نَرِکِیَنِی مَغْکِیَنِی ؛  
 شَرْطِ جَوَابِ - فَا بَوْتُ شَرْطِی ؛ مَنْ ، فِعْلِ شَرْطِی ؛ ضَرْبِ -  
 مُبْتَدَا خَبَرِ - مُبْتَدَا فِی ؛ مَنْ - ضَرْبِ فِعْلِ فَا عِلْ مَفْعُولِ بِهِ  
 جُمْلَهٗی دِی حَلَّ رَفَعِ دَادِی خَبَرِی مَنْ - مَوْلِی نَرِکِیَبِی  
 جَوَابِ . دَادِی فِعْلِ شَرْطِی مَنْ اِیْکِی ، کَرَا نَا دَادِی خَبَرِ ،  
 دُو وِی حَلَّ رَفَعِ - لَنْ کَرَا نَا دَادِی فِعْلِ شَرْطِ ، اَوُ رَا دُو وِی  
 حَلَّ - سَمُو نُو اَوُکَا صَوْرَهٗ نَوْمَرِهٗ - سَا وُو سِی نَرِکِیَبِی  
 شَرْطِ ، مَوْلِی دِی نَرِکِیَبِی فِعْلِ فَا عِلْ مَفْعُولِ مُقَدَّمِ -  
 فِعْلِی ؛ تَعْمَلِ ، فَا عِلِی ؛ ضَمِیْرُ مُسْتَشَرِّ وَجُوْبِ تَقْدِیْرِ  
 اَنْتَ ، مَفْعُولِ مُقَدَّمِی ؛ مَا - جُمْلَهٗی اَوُ رَا اَنَا حَلَّی دَادِی  
 شَرْطِی مَا - کَفَانِ صَوْرَهٗ نَوْمَرِهٗ لَنْ ۱ سَا وُو سِی فِعْلِ  
 شَرْطِی دِی جُمْلَهٗ ، مَوْلِی دِی نَرِکِیَبِی ظَرْفِ مَظْرُوفِ .  
 ظَرْفِی ؛ مَتِی ، مَظْرُوفِی ؛ تَضَرْبِ - کَرَا نَا کَا رَوَا فِی لَفْظِ  
 مَتِی لَنْ اِیْنِ اِیْکُو ظَرْفِ کَعِ نِیْمَنْ مَعْنِی شَرْطِ .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمًا: ۲۴

اَضْبِرْ تَظْفَرَ بِمَرَادِكَ - لَا تَعْجَلْ تَحْسَبُ عَنْ مَرَادِكَ - اجْتَهِدْ  
لِتَكُونَ مِنَ النَّاجِحِينَ .  
وہو تکیہ نہا اور توفیق

فِعْلٌ مُضَارِعٌ كَثُّ تَوْمِيئًا سَاوُومَنِي فِعْلٌ اَمْرٌ اَتَوَا  
فِعْلٌ نَهْيٌ - كَايَ لَفْظُ تَظْفَرَ لَنْ لَفْظُ تَحْسَبُ ، اَيْ كَوُفَانُ  
دِي وَاِجَا جَزْمٌ ، جُمْلَتِي اَوْرَا اَنَا عَلَيَّ دَاوِي جَوَابِي اَمْرٌ  
اَتَوَا نَهْيٌ مَا هُوَ - دَاوِي يَنْ نَزْكِييْ ، جُمْلَتِي تَظْفَرَ فِعْلٌ  
فَاعِلٌ اَوْرَا اَنَا عَلَيَّ دَاوِي جَوَابِي اَمْرٌ .

لِتَكُونَ - لَايَ لَفْظُ لِتَكُونَ اَيْكِي لَامُ حَرْفُ جَزْمٍ -  
مَعْنَايْ: دَرَا فُونُ / سَوُفِيَا - جُمْلَتِي تَكُونَ اَوْرَا اَنَا عَلَيَّ  
دَاوِي صِلَتِي اَنْ كَثُّ كَابُوَوَاغْ - يَنْ نَزْكِييْ مَعْكِييْ ؛  
لِتَكُونَ جَارُ جَحْزُورُ جَارِي لَامُ - تَكُونَ اِسْمِي تَكُونَ  
خَبَرِي تَكُونَ - رُوْفَانِي اِسْمِي تَكُونَ ضَمِيرُ مُسْتَتِرٌ وَجُوبُ  
تَقْدِيرِي ، اَنْتَ - رُوْفَانِي خَبَرِي : مُعَلَّقِي مِنَ النَّاجِحِينَ -  
مِنَ النَّاجِحِينَ - جَارُ جَحْزُورُ - جَارِي : مِنْ ، جَحْزُورِي ؛  
النَّاجِحِينَ - مُعَلَّقِي تَعَلَّقِي - مُعَلَّقِي كَابُوَوَاغْ تَقْدِيرِي ؛  
كَائِنًا دُمُونُوعْ دَاوِي خَبَرِي تَكُونَ ، تَعَلَّقِي مِنَ النَّاجِحِينَ -

جُمْلَهی تَكُونُ سَأِیْسَی سَأَخْبَرَنی اَوْرَا اَنَا حَلی دَایِ صِلَهی  
 اَنْ کَغْ کَا بُوَوَاغْ - جُمْلَهی اَنْ سَأَمَدْ حَوْنِ کَا تَقْدِیْرَا کِی  
 مَصْدَر دُمُونُوغْ دَایِ بَحْرُوْرَی لَامْ - مُعَلَقْ تَعَلَقْ -  
 مُعَلَقْ: اجتهد، تَعَلَقْ: لِتَكُوْنْ .

جُوبَا لَفْظَا عْ غَیْسُوْرَی کِی دَی تَرْکِیْنِ دِیُوْی :

تَعَامُ فِي الصِّغَرِ يَنْفَعَكَ فِي الْكِبَرِ - لَا تَسْتَهْزِئْ عِبَادَ اللَّهِ بِهِنَّ  
 عَاجِیْہَا سِیْرَا اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا  
 اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا  
 اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا  
 اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا اَعْلَامْ وَ قَسْمْ جِیْلِلَا

فَلَا جَارَانَ نَوْمَرُ : ۲۵

هَذَا الرَّجُلُ نَفْسُهُ هُوَ الَّذِي لَيْسَ لَهُ مَاكَ وَلَا عِلْمٌ  
 دَیْ اَرْطَا

لِكِنَّهُ أَحْسَنُ خُلُقًا مِنْ بَكْرِ وَمِنْ زَيْدٍ .  
 اَعْمَرْ لَوِیْدِیْ کِیُوْرَ ۳۵

لَفْظَ هَذَا اِيْكِي اِسْمِ اِشَارَةِ - نَخِیْغْ کَغْ دَایِ اِسْمِ اِشَارَةِ  
 اِيْكُوْ نَامُوْغْ ذَا - هَائِ دِیْ اَرَا کِیْ هَاءُ تَنْبِیْہِ .  
 اِسْمِ اِشَارَةِ یَا اِيْكُوْ: هَذَا، هَیْ، هُوَلَا، تِلْکَ ،  
 اَوَّلِیْکَ لَنْ لِیَا کِیْ .

اِسْمُ كَغْ تُوْمِيَا سَاوُوسَى اِسْمُ اِسَارَةِ كَغْ دَادِي مُشَارَ  
 اِلَيْهِ تَكْسَى كَغْ دِي اِسَارِهِ دِينِغْ اِسْمُ اِسَارَةِ مَا هُوَ ، اِيَكُو  
 تَرْكِيبَانِي دَادِي صِفَةُ اَتَوَادِي بَدَلْ سَوْعَا اِسْمُ اِسَارَةِ هُوَ  
 لَفْظُ نَفْسُهُ اِيَكِي دَادِي تَوَكِيدُ - يِن تَرْكِيبِي مَغْكِي  
 تَوَكِيدُ مُوَكَّدُ - تَوَكِيدِي : نَفْسُهُ - مُوَكَّدِي : الرَّجُلُ - هُوَ  
 ضَمِيرُ فَصْلُ .

وَلَا عِلَامُ - حُرْفُ عَطْفٍ وَاوُ اِيَكُو يِن بَبَارَعَانْ لَفْظًا لَا ،  
 اِغْ حَالِي سَدُورُوعِي اَنَا مَعْنَى نَفْيٍ ، اِيَكُو لَا لَوْمَا كُو زَائِلَةٌ .  
 خُلُقًا - عَعْبَكُو مَعْنَى : اَقَانِي - عَعْنِي اِيَكِي تَرْكِيبَانِي  
 دَادِي تَمْيِيزُ - يِن تَرْكِيبِي : تَمْيِيزُ مُمَيِّزُ - تَمْيِيزِي :  
 خُلُقًا - مُمَيِّزِي : ضَمِيرِي اَحْسَنُ .

وَمِنْ زَيْدٍ - حُرْفُ عَطْفٍ رُوْفَا وَاوُ ، اِيَكُو كِفَانْ  
 مَعْطُوفٌ عَلَيْهِ كَفَانْجِيغْ حُرْفُ جَوْرِ ، تَرْكِيبُغْ حُرْفُ  
 جَوْرِ دِي فَا نَجِيغْ اَنَا اِغْ مَعْطُوفٌ ، نَعْيُغْ بَا نَجُورْ لَوْمَا كُو  
 زَائِلَةٌ . جُمْلَتِي لَفْظًا لَكِنَّهُ اَحْسَنُ اِيَكِي دَادِي جُمْلَةٌ  
 اِبْتِدَائِيَّةٌ .

١. فَأَمَّا زَيْدٌ فَقَائِمٌ ٢. فَأَمَّا السَّائِلُ

فَلَا تَنْهَرْ ٣. وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ .

تقرینا کی سیر

اجتناب سیر

فَأَمَّا - فَأَيُّ إِنِّكَ كَفَّاهُ لَوْ مَا كُوفَاءُ فَصِيحَةٌ لَنْ

جُمْلَتِیْ أَمَّا شَرَطُ جَوَابٍ دِیْ حُلِّ نَصَبٍ دَاوِیْ مَقَالٍ

قَوْلِیْ قَوْلُ كَيْ كَابُوعٍ - لَفْظُ أَمَّا إِنِّكَ ائْتَبُونَ ٢ دِیْ

فَعَبُونَ نَانِیْ فَمَا بَوْتَ شَرَطُ لَنْ فِعْلُ شَرَطٍ - اَصْلِیْ مَهْمَا

يَكُنُّ مِنْ شَيْءٍ فَزَيْدٌ قَائِمٌ - لَفْظُ مَهْمَا إِنِّكَ فَمَا بَوْتَ شَرَطُ

دَاوِیْ خَبَرٌ مُقَدِّمٌ لَفْظُ يَكُنُّ . لَفْظُ مِنْ كَيْ اَنَالُغٌ لَفْظُ

شَيْءٍ إِنِّكَ لَوْ مَا كُوفَاءُ زَائِلَةٌ - جُمْلَتِیْ زَيْدٌ قَائِمٌ دَاوِیْ جَوَابِیْ

أَمَّا - تَمَوَّلِیْ مَهْمَا يَكُنُّ مِنْ شَيْءٍ كَابُوعٍ كَاكُنْتِیْ أَمَّا -

دَاوِیْ : أَمَّا فَزَيْدٌ قَائِمٌ - تَمَوَّلِیْ فَأَيُّ دِیْ إِلَيْهِ اَنَالُغٌ خَبَرٌ

دَاوِیْ : أَمَّا زَيْدٌ فَقَائِمٌ -

يَنْ نَرْكِبِيْ مَشْكِيْنِيْ : شَرَطُ جَوَابٍ - فَمَا بَوْتَ شَرَطِیْ

أَمَّا - زَيْدٌ - مُبْتَدَأُ خَبَرٍ - مُبْتَدَأُیْ : زَيْدٌ - فَقَائِمٌ

فَاءُ فَمَا بَوْتَ جَوَابٍ - خَبَرِيْ : قَائِمٌ - جُمْلَتِیْ مُبْتَدَأُ خَبَرٍ

دِیْ حُلِّ جَزْمٍ دَاوِیْ جَوَابِیْ أَمَّا - جُمْلَتِیْ أَمَّا شَرَطُ جَوَابٍ

دِي مَحَلِّ نَصَبٍ دَادِي مَقَالِ قَوْلِي قَوْلِ كَغْ كَابُووَاعْ -  
 صَوْرَةُ نَوْمَرٍ ٢ سَاوُوسِي نَرْكِيئِي اَمَّا، تَمُوْلِي لَفْظُ  
 السَّائِلِ، دُوْمُونُوغْ دَادِي مَفْعُولُ مَقْدَمِي لَفْظُ لَا تَنْهَرُ -  
 فَاءُ فَمَا بَوْتَ جَوَابُ، لَا حَرْفُ نَهْيٍ - تَنْهَرُ فِعْلُ فَاعِلُ -  
 جَمَلِي دِي مَحَلِّ جَزْمٍ دَادِي جَوَابِي اَمَّا .

## فَلَا جَارَانَ نَوْمَرٍ ٢٧

اِذَا كُنْتَ مَرِيْدًا لِلْعَالَمِ فَلَا تَخَفِ النَّعْبَ  
 اَناسير ٢ شازفاي ٢ اجاودي سير ٢ الخ لا غيلان

اِذَا كُنْتَ صَابِرًا ظَفَرْتَ بِمَرَادِكِ  
 مَكُولِيه سير

لَفْظُ اِذَا اِيَكُو ظَرَفُ كَغْ نِيْمَنْ مَعْنَى شَرْطُ، سَوُعْكَ اِيَكُو  
 مَسْطِي اَنْدُووِيْنِي شَرْطُ لَنْ جَوَابُ - نَغِيغْ اَوْرَا بِيصَا عَمَلُ  
 اَنْجَهْ مَآكِي - دِيْنِي كَغْ دَادِي مَظَرُوْفِي يَا اِيَكُو عَامِلُ كَغْ دَادِي  
 جَوَابُ - لَنْ لَفْظُ اِذَا اِيَكُو مَسْطِي مُضَافٌ مَرَكُجْ جُمْلَةٌ فِعْلِيَّةٌ  
 نَتْنِي مَحَلِّ جَيْر - دَادِي تَرْكِيْبَانِي مَثْكِيْنِي : شَرْطُ جَوَابُ -  
 فَمَا بَوْتَ شَرْطِي، اِذَا، فِعْلُ شَرْطِي : كُنْتَ - اِذَا، ظَرَفُ

مَظْرُوفٌ، ظَرَفِيٌّ: إِذَا - مَظْرُوفِيٌّ: لَا تَخَفْ - إِذَا، نَاصِبٌ  
 مَنصُوبٌ - مَنصُوبِيٌّ: إِذَا، نَاصِبِيٌّ: لَا تَخَفْ - إِذَا،  
 مُضَافٌ مُضَافٌ إِلَيْهِ - مُضَافِيٌّ: إِذَا، كُنْتَ، اِسْمِي كَانَ  
 خَبَرِي كَانَ، اِسْمِي كَانَ: ضَمِيرُ تَاءٍ، خَبَرِي كَانَ: مُرِيدٌ -  
 جُمْلَتِي كَانَ سَأَلِ اِسْمِي سَأَلِ خَبَرِي دِي مَحَلِّ جَيَرِ دُو مُوَنُوعِ  
 دَادِي مُضَافٌ إِلَيْهِ: إِذَا - لِلْعَالِمِ جَارِ مَجْرُورٍ مَعْلَقٌ  
 تَعَلَّقَ - فَلَا تَخَفْ - فَأَهْ فَكَبُوتُ جَوَابٌ - لَا حَرْفَ نَهْيٍ  
 تَخَفْ فِعْلٌ فَأَعْلَ مَفْعُولٌ بِهِ - جُمْلَتِي أَوْرَا اَنَا مَحَلِّ دَادِي  
 جَوَابِي إِذَا - جُمْلَتِي إِذَا شَرَطُ جَوَابٌ أَوْرَا اَنَا مَحَلِّ دَادِي  
 جُمْلَةٌ ابْتِدَاءِيَّةٌ .

إِذَا سَعِدَ ظَلَمَكَ فَاضْرِبْهُ وَلَا فَارِشِدُهُ إِلَى سَبِيلِ الْحَقِّ  
 إِذَا مَا تَعَلَّمْتَ فَالْوَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تَسْأَلَ مَا لَمْ تَفْهَمْ كَمَا  
 أَنَّهُ يُجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تَكْرِّرَ بَعْدَ الْفَهْمِ .

لَفْظًا إِذَا اِيكُو مَسْعَى مُضَافٌ مَرَكَبٌ جُمْلَةٌ فِعْلِيَّةٌ - نَعِيغٌ

تَرْكِبَاغْ أَوْ كَا أَنَا سَاوُوسَى إِذَا كُنْ رُوفا إِيْم كَا لَفْظَا سَعْدُ -  
 كَفَانْ مَثَكِيْنِيْ اِيْنِيْ، مَسْطِيْ تَقْدِيْرَا كِيْ فِعْلْ كُنْ كَابُوَوَاغْ -  
 لَنْ اِيْكُوَا سِمْ كَا دَا دِيْكََا كِيْ فَا عِلَى - دِيْنِيْ فِعْلْ كُنْ كَابُوَوَاغْ  
 مَا هُوَ كُوْدُوْدِيْ اَلَا فْ سَعْدُ فِعْلْ كُنْ سَاوُوسَى اِيْم هُوَ -  
 دَا دِيْ تُوْرَا فْ صَوْرَةَ اِيْنِيْ، تَقْدِيْرِيْ : اِذَا ظَلَمْتَكَ سَعْدُ  
 ظَلَمْتُكَ - يِيْنْ تَرْكِيْبِيْ مَثَكِيْنِيْ : شَرْطْ جَوَابْ، فَا بَوْتُ  
 شَرْطِيْ : اِذَا - فِعْلْ شَرْطِيْ يِيْنُوَوَاغْ تَقْدِيْرِيْ ظَلَمْتُكَ سَعْدُ -  
 نَا صِبْ مَنُصُوْبْ - مَنُصُوْبِيْ : اِذَا ، نَا صِيْبِيْ : فَا ضَرْبُهُ -  
 ظَرْفْ مَظْرُوْفْ - ظَرْفِيْ : اِذَا ، مَظْرُوْفِيْ : فَا ضَرْبُهُ -  
 مُضَافْ مُضَافْ اِلَيْهِ - مُضَافِيْ : اِذَا - سَعْدُ دَا دِيْ فَا عِلَى  
 فِعْلْ كُنْ يِيْنُوَوَاغْ تَقْدِيْرِيْ : ظَلَمْتُكَ سَعْدُ - جُمْلَهِيْ دِيْ حُلْ  
 رَدَا دِيْ مُضَافْ اِلَيْهِ لَفْظَا اِذَا . ظَلَمْتُكَ . فِعْلْ فَا عِلْ  
 مَفْعُوْلْ بِهِ - جُمْلَهِيْ دِيْ حُلْ دَا دِيْ تَفْسِيْرْ سَوْعَا جُمْلَهِيْ  
 فِعْلْ شَرْطْ كُنْ يِيْنُوَوَاغْ .

وَالَا - تَرْكِيْبْ اِيْنِيْ اَصْلِيْ : وَانْ لَا - تَمُوْلِيْ لَا مْ دِيْ  
 اِذَا عَمَا كِيْ سَاغْ لَا مْ دِيْ اَوْ جَفَا كِيْ : وَالَا - اِنْ فَا بَوْتُ شَرْطْ -  
 لَا حَرْفْ نَفِيْ - فِعْلْ شَرْطِيْ : كَابُوَوَاغْ - دِيْنِيْ تَقْدِيْرِيْ اِيْنِيْ

فِعْلٌ ، غَلَاظٌ سَوْغَا فِعْلٌ سَدُّوْغِي كَغْ فَاتَوْتُ دَادِي  
مُقَابِلَهِي تَبَكَّسِي دَادِي بَانْدِي غَانِي - تَوْمَا كَفْ صَوْرَه  
اِيَكِي دِي آلاَفْ سَوْغَا ظَلَمَك - لَنْ اَفِيَكِي دِي تَكَا اَكِي  
رُوفَا فِعْلٌ مُضَارِعٌ دَادِي تَقْدِيرِي : وَانْ لَا يَظْلِمَك -  
نَعِيغْ لَفْظٌ لَا كَغْ اَنَاغْ لَفْظٌ وَلَا ، لَوْمَا كَوْحَرْفٌ نَفِي مَهْوُ ،  
يِيْنِ فِعْلٌ كَغْ دَادِي مُقَابِلَهِي رُوفَا فِعْلٌ مُثْبِتٌ تَبَكَّسِي اَوْرَا  
كَغَا نَجِيغَانْ فَمَا بَوْتُ نَفِي كَايَ صَوْرَه مَاهُو - كَفَانْ فِعْلٌ  
كَغْ دَادِي مُقَابِلَهِي مَاهُو رُوفَا فِعْلٌ مَنفِي تَبَكَّسِي كَغَا نَجِيغَانْ  
فَمَا بَوْتُ نَفِي ، لَفْظٌ لَا اَوْرَا لَوْمَا كَوْحَرْفٌ نَفِي نَعِيغْ لَوْمَا كُوْ  
زَائِلَه ( اَوْرَا اَنْدُوْوِيْنِي مَعْنِي ) كَايَ اَوْفَا نِي : اِذَا لَمْ تَرِدْ  
اَلْعِلْمَ فَاخْرُجْ مِنْ هَذِهِ الْمَدْرَسَةِ وَلَا فَكُنْ حَافِظًا لِدَرْسِكَ -  
اِيَكِي لَفْظٌ وَلَا كَدَا دِيْنِ سَوْغَا كَانْ كَارُوْ لَا زَائِلَه - مَرْبَا  
فِعْلٌ كَغْ دَادِي مُقَابِلَهِي رُوفَا فِعْلٌ مَنفِي يَا اِيَكُوْ لَمْ تَرِدْ -  
دَادِي تَقْدِيرِي فِعْلٌ شَرْطِي اِنْ تَرِدْ . اِذَا مَا تَعَلَّمْت - لَفْظٌ مَا ،  
كَفَانْ نَعَاهُ ٢ هِي اَنْتَرَا نِي اِنَا لَنْ فِعْلٌ كَغْ جُمْلَهِي دَادِي مُضَافٌ  
اِلَيْهِي ، اِيَكُوْ لَوْمَا كُوْ زَائِلَه -

كَمَا اَنْه - لَفْظٌ مَا اِيَكِي مَوْصُولٌ حَرْفِي - لَفْظَانْ اَوْرَا

مَوْصُول حَرْفٍ - قَاعِدَهی: حَرْفِ اَیْکُو اَوْرَا کِنَا مَا یَجِیْعُ اَنَا  
 اَعْ حَرْفِ سَفَدَانِ - سَوْعَا اَیْکُو، تَرْکِیْب مَثْکِیْنِ اَیْکِی  
 لَفْظُ اَنَّهُ اَمْبُووَاغْ فِعْلُ کَعْ دَاوِیْ صِلَهیْ مَا - تَقْدِیْرِی:   
 کَمَا ثَبَتَ اَنَّهُ اَلْخ - دَاوِیْ تَرْکِیْبَانِ مَثْکِیْنِ: کَمَا -  
 جَارِ مَجْرُورْ جَارِی: کَاف - مَا - مَوْصُولْ صِلَهْ مَوْصُولِ  
 مَا - اَنَّهُ اِسْمِیْ اَنْ خَبَرِیْ اَنْ - اِسْمِیْ اَنْ: ضَمِیْرُهَا -  
 یَجِبُ فِعْلُ فَاعِلُ فِعْلِی: یَجِبُ - عَلَیْکَ جَارِ مَجْرُورْ  
 جَارِی: عَلِی، مَجْرُورِی: کَاف - مُعَلِّقُ تَعَلِّقُ، مُعَلِّقُ:  
 یَجِبُ تَعَلِّقُ: عَلَیْکَ - اَنْ تُکْرِرَ مَوْصُولْ صِلَهْ مَوْصُولِ  
 اَنْ - تُکْرِرَ فِعْلُ فَاعِلُ فِعْلِی: تُکْرِرَ فَاعِلِی: ضَمِیْرُ مُسْتَتِرْ  
 وَجُوبْ تَقْدِیْرِی: اَنْتَ - جُمْلَهیْ فِعْلُ فَاعِلُ اَوْرَا اَنَا مَحَلِّی  
 دَاوِیْ صِلَهیْ اَنْ - جُمْلَهیْ اَنْ سَامَدْ خَوَلِیْ کَا تَقْدِیْرِی اَکِ  
 مَصْدَرْ دَاوِیْ فَاعِلِی یَجِبُ - جُمْلَهیْ یَجِبُ فِعْلُ فَاعِلُ دِی  
 مَحَلْ رَفَعْ دَاوِیْ خَبَرِیْ اَنْ - جُمْلَهیْ اَنْ سَا اِسْمِیْ سَا خَبَرِیْ  
 دِی مَحَلْ رَفَعْ کَا تَقْدِیْرِی اَکِ مَصْدَرْ دَاوِیْ فَاعِلِی ثَبَتَ کَعْ  
 کَا بُووَاغْ - جُمْلَهیْ ثَبَتَ فِعْلُ فَاعِلُ اَوْرَا اَنَا مَحَلِّی دَاوِیْ  
 صِلَهیْ مَا - جُمْلَهیْ مَا سَامَدْ خَوَلِیْ کَا تَقْدِیْرِی اَکِ مَصْدَرْ

دَادِی بَجْرُورِی کاف۔ مُعَلَّقُ تَعَلَّقَ۔ مُعَلَّقُ: الْوَاجِبُ، تَعَلَّقَ: کما۔ کَمَا اَنَّهُ۔ ضَمِیرُ هَاءِ کَعْ اَنَّا لَعْدُ دُورِی اَنَا تَبِیتُکَی تَلُوْ  
ایکو جَنْغِی ضَمِیرُ شَان۔ ضَمِیرُ شَان اِیکُو اَوْرَا اَنْدُو نِی سَرَج  
(رُجُوْ اَن) کَرَا اَنَا مَعْنَا ضَمِیرُ شَان اِیکُو کَهَنَا مَعْنَا فِی  
جُمْلَه کَعْ دَادِی خَبَرِی اَن۔

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَر ۲۸۱

اُنْصُرْ زَیْدًا اِذَا بَکْرٌ ظَلَمَهُ۔ اَجْلِسْ حَيْثُ جَلَسَ سَعْدٌ۔  
اَجْلِسْ اِذَا بَکْرٌ جَالَسَ۔  
غَنِیْمَاتِی

اِذَا بَکْرٌ۔ اِیْنِی تَرْکِیْب، کَجَا بَکْرٌ دَادِی فَا عَلِی فِعْلٌ کَعْ  
کَا بُوُوْا عْ، اَوْ کَا اَسْبُوُوْا عْ جَوَاب۔ تَقْدِیرِی غَلَا فِ سَوْغَا  
فِعْلٌ اَتُوْا لَفْظُ سَا دُوْرُوْ عْ۔ تُوْرَکَفِ اِیْنِی صَوْرَه تَقْدِیرِی:  
اِذَا بَکْرٌ ظَلَمَهُ فَا نْصُرُهُ۔ لَفْظُ اُنْصُرْ زَیْدًا اِیْنِی دِی اَرَا نِ  
دَلِیْلُ الْجَوَابِ (فِکْرَ کَعْ نُوْدُوْ هَا کِی جَوَاب) اَوْرَا کَنَا دَادِی  
جَوَابِی اِذَا۔ کَرَا اَنَا جَوَاب اِیکُو اَوْرَا کَنَا اَنْدِی غِیْنِی شَرْط۔  
حَيْثُ جَلَسَ۔ لَفْظُ حَيْثُ لَنْ لَفْظُ اِذَا اِیکُو کَارُو فِی

لَوْ مَا كَوْنُ ظَرْفٍ تَغْيِغٍ أَوْ رَايَ مَقْنُ مَعْنَى شَرْطًا - سَوْغًا كَايَكُو،  
 كَارُو ۲ نَى أَوْ رَا اَنْدُ فَوِيْنِي جَوَابٌ - لَنْ كَارُو ۲ نَى مَسْطِي  
 مُضَافٌ مَكَّعٌ جُمْلَةٌ مَوْغٌ بَاهِي جُمْلَتِي كَنَارُوفٌ جُمْلَةٌ  
 اِسْمِيَّةٌ لَنْ كَنَارُوفٌ جُمْلَةٌ فِعْلِيَّةٌ - دَادِي كَفَانٌ لَفْظٌ  
 سَاوُوسَى رُوفا اِسْمٌ، تَرْكِيْبَانِي دَادِي مُبْتَدَا - يَنْ تَرْكِيْبِي  
 مَكِّيْنِي: ظَرْفٌ مَطْرُوفٌ ظَرْفِي: حَيْثُ، مَطْرُوفٌ:  
 اِجْلِسْ - مُضَافٌ مُضَافٌ اِلَيْهِ مُضَافِي: حَيْثُ، جَلَسَ  
 فِعْلٌ فَاعِلٌ - جُمْلَتِي دِي مَحَلَّ جَيْرِ دَادِي مُضَافٌ اِلَيْهِ حَيْثُ.

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَر ۲۹۰

۱- زَيْدٌ ضَرَبَتْهُ ۲- سَعْدٌ اَضْرَبَهُ ۳- مَرَّ  
 زَيْدٌ السَّجْدَ ۴- هَلْ تَرَى مِنْ رَجُلٍ فِي الْبَيْتِ ۵ مَا نَرَى  
 فِي الْبَيْتِ مِنْ اَحَدٍ ۶- لَيْسَ زَيْدٌ بِحَاضِرٍ ۷- مَا سَعْدٌ بِظَالِمٍ  
 صَوْرَةٌ نَوْمَر ۱ لَنْ نَوْمَر ۲ اِيْنِي جَنْحِي تَرْكِيْبٌ اِسْتِغَالٌ  
 تَيْتِيْنَانِي: سَمَوْغَصَا اَنَا عَامِلٌ اَنْدُ فَوِيْنِي مَعْمُولٌ رُوفا اِسْمٌ  
 ضَمِيرٌ، سَدُورُوعِي اِيْكُو عَامِلٌ اَنَا اِسْمٌ ظَاهِرٌ كَغْ نَصَبٌ

دَادِي مَفْعُول بِهِ ، كَغْ اَوْ فَا عَامِل مَاهُوَاوَرَا غَمَلَاكِي ضَمِيرُ ،  
 تَمْتَوَا سِمَ ظَاهِرَا يَكُو دَادِي مَفْعُول مُقَدَّمِي يَا يَكُو كَغْ اَرَا ن  
 تَرْكِيبُ اشْتِغَالُ - دِنِي نَصَبِي سِمَ ظَاهِرَا مَاهُو ، كَا ي  
 لَفْظُ زَيْدَا لَنْ سَعَلَا ، دُوْمُونُوغْ دَادِي مَفْعُولِي فِعْلُ كَغْ  
 كَابُوَوَاغْ كَغْ پُوچُوکِي کارو عَامِل کَغْ وُجُوْد مَاهُو . دَادِي  
 نِسْبَتِي صَوْرَةُ نَوْمَرَا ، تَقْدِيرِي : ضَرَبْتُ زَيْدَا ضَرْبَةً -  
 نِسْبَتِي صَوْرَةُ نَوْمَرَا ، تَقْدِيرِي : اِضْرَبْ سَعَلَا اِضْرِبْهُ -  
 يِنِ تَرْكِيبِي مَثْكِيَنِي : زَيْدَا دُوْمُونُوغْ دَادِي مَفْعُولِي  
 فِعْلُ كَغْ بِنُوَوَاغْ تَقْدِيرِي : ضَرَبْتُ زَيْدَا - تَمُوْلِي فِعْلُ  
 فَاعِلُ مَفْعُول بِهِ - جُمْلَهِي اَوَرَا اَنَا مَحَلِي دَادِي جُمْلَةُ اِتْدَايَةِ -  
 ضَرْبَتْهُ فِعْلُ فَاعِلُ مَفْعُول بِهِ - جُمْلَهِي اَوَرَا اَنَا مَحَلِي دَادِي  
 تَفْسِيرُ سَوْعَا جُمْلَهِي ضَرَبْتُ كَغْ بِنُوَوَاغْ .  
 لَفْظُ " الْمَسْجِدَ " صَوْرَةُ نَوْمَرَا ۲ اِيکِي جَنْتِي مَنْصُوبُ  
 بِنَزْعِ الْخَافِضِ - دَادِي يِنِ تَرْكِيبِي : فِعْلُ فَاعِلُ مَنْصُوبُ  
 بِنَزْعِ الْخَافِضِ . سَبَبِي اَنَا تَرْكِيبُ مَنْصُوبُ بِنَزْعِ الْخَافِضِ  
 اِيکُو مَثْكِيَنِي : مَسْطِيَنِي فِعْلُ لَا زِمَ اِيکُو مَعْنَايِ اَوَرَا يِنِهَا  
 تُوْمَا اَنَا لَغْ مَفْعُول بِهِ - يِنِهَايِ ، کُوْدُوغَاغْ کُوْهَمَرَةُ

اَتَوَاتَضَعِيْفَ اَتَوَابَاتُتَوَاكَ حُرْفُ جَيْرِ كَغٍ بِيْنَهَا مَا تَنَسِيْفُ  
 مَعْنَاكَ فِعْلٌ مَا هُوَ - اَوْ فَمَا كَانَ لَفْظٌ مَرَزِيْدٌ بِالسَّجْدِ - تَمْبُوْغُ  
 مَتَكْنِيْنِيْ اِيْنِيْ اَرْتِيْنِيْ: زِيْدٌ لِيْنَوَاتٍ مَسْجِدٍ - نَعِيْغُ تَرَكْبَاغُ  
 حُرْفُ جَيْرٍ مَا هُوَ كَابُوْوَاعُ - كَفَانُ كَابُوْوَاعُ غُوْنُوْا يَكُوْ  
 مِيْنُوْرُوْتٍ قَاعِلَةٌ، بَحْرُوْرِيْ كُوْدُوْرِيْ وَاِجَانُصَبٌ - دِيْ  
 اَرَانِيْ مَنُصُوْبٌ يَنْزِعُ الْخَاْفِضُ .

صَوْرَةٌ نَوْمَرٌ ۱ كَن نَوْمَرٌ ۲ اِيْنِيْ لَفْظٌ مِّنْ لُّوْمَا كُوْرَا ئِيْدَةٌ .  
 تِيْنِيْنَاكَ: بَحْرُوْرِيْ مِّنْ رُّوْفَا سِمِ تَكْرَةً تُوْرُ تُوْمِيْنَا سَاوُوْمِيْ  
 اِسْتِفْهَامٌ كَايِيْ هَلْ اَتَوَا نَفِيْ كَايِيْ مَا . سَمُوْنُوْا وَاَوْ كَا بَاةً اَنَّا لَغُ  
 صَوْرَةٌ نَوْمَرٌ ۱ كَن ۲ . اَنْدِيْ بَاهِيْ بَاهِيْ كَغٍ مَا يُجِيْعُ اَنَّا لَغُ  
 خَبَرِيْ مَا اَتَوَا لِيْسَ، كَفَرَاهِيْ لُّوْمَا كُوْرَا ئِيْدَةٌ .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَرٌ ۱ ۲۹

[۲۴] زِيْدٌ مَضْرُوْبٌ وَاَنَا حِيْنِيْدٌ فِي الْبَيْتِ -  
 دِيْنَا فَوَكُوْلُ

يَا أَيُّهَا الرَّجُلُ إِنَّكَ رَحِمَكَ اللَّهُ لَا بُدَّ لَكَ مِنَ الْعِلْمِ وَالْمَالِ -  
 اَوْرَا كُنَا اَوْرَا

فَاجْتَهِدْ فِي تَحْصِيْلِهَا فَمَا اَللَّذَانِ اَوْصَلَكَ اِلَى سَعَادَتِكَ .  
 مَعْلَا مَعْنَى ۷۰ سِيْرَا  
 اِيْنِيْ اِيْنِيْ  
 سَمُوْنُوْا كَا بَاةً اَنَّا لَغُ  
 لَاجَانُ نَوْمَرَا

وَأَنَا حِينَئِذٍ - سَمَوْعَصَا لَفْظِ حِينَئِذٍ عَشَبُكَ تَنْوِينُ عَيْتِي  
اَيْتِي، تَنْوِينُ مَا هُوَ دَادِي بَكَنْتَيْنِ سَمَوْعَا مُصَنَّفٌ اِلَيْهِ  
رُوفَا جُمْلَةً كَغْ بَيْنُوعَا - اَفِيكِي جُمْلَةً اَيْتِي كَا تَقْدِيرَا كِي  
رُوفَا فِعْلٌ مَا ضَى كَغْ دِي اَلَا فِ سَقِ كَغْ لَفْظُ سَدُ وُ رُوعِي  
نِسْبَتِي اَيْتِي صَوْرَةٌ يَا اَيْكُو مَضْرُوبٌ - دَادِي تَقْدِيرِي  
جُمْلَةً حِينَئِذٍ ضَرْبٌ - تَرْكِيبَانِي مَعَكِيْنِي: ظَرْفٌ مَظْرُوفٌ  
ظَرْفِي: حِينَ، حِينَ مُصَنَّفٌ، اِذْ مُصَنَّفٌ اِلَيْهِ - رُوفَانِي  
مُعَلَّقِي حِينَ: مُعَلَّقِي لَفْظٌ فِي الْبَيْتِ كَغْ بَيْنُوعَا - اِذْ مُصَنَّفٌ  
مُصَنَّفٌ اِلَيْهِ - مُصَنَّفَانِي اِذْ مُصَنَّفٌ اِلَيْهِ بَيْنُوعَا تَقْدِيرِي:  
ضَرْبٌ - ضَرْبٌ فِعْلٌ نَائِبُ الْفَاعِلِ فِعْلِي ضَرْبٌ - نَائِبُ  
الْفَاعِلِ ضَمِيرٌ مُسْتَتِرٌ جَوَازٌ تَقْدِيرِي هُوَ بَالِي سَاغْ زَيْدٌ -  
جُمْلَتِي فِعْلٌ نَائِبُ الْفَاعِلِ دِي حَلْ جَيْرُ دَادِي مُصَنَّفٌ اِلَيْهِ اِذْ  
يَا اَيْهَا الرَّجُلُ - يَتَيْنِ تَرْكِيبِي مَعَكِيْنِي: نِيكَ مُنَادِي،  
حُرْفٌ نِيكَ: يَا، مُنَادِي نِي: آي، هَاءُ حُرْفٌ تَنْبِيْهٌ - مَوْصُوفٌ  
صِفَةٌ مَوْصُوفِي: آي، صِفَتِي: الرَّجُلُ  
اَرْتِيْنِي حُرْفٌ نِيكَ: حُرْفٌ كَغْ دِي كَاوِي غُونَاغْ -  
اَرْتِيْنِي مُنَادِي: كَغْ دِي اُونَاغْ -

رَحِمَكَ اللَّهُ - اَيْنِى تَرْكِبْ جُحْلَى دِى اَرَا فِى جُمْلَةٍ مُعْتَرِضَةٌ  
يَا اَيْنِى جُمْلَةٌ كَمْ نَعَاهُ هِىَ اَنْتَرَا فِى فِعْلٍ لَنْ فَاعِلٌ ، اَتَوَا مَسْتَأْذِنًا  
لَنْ خَبَرٌ ، اِسْمِى اِنْ لَنْ خَبَرِى ، اَتَوَا اِسْمِى كَانَ لَنْ خَبَرِى .

لَا بُدَّ لَكَ مِنَ الْعِلْمِ - اَيْنِى لَفْظٌ يَتَنَزَّعُ بَيْنَ تَرْكِبِى مَعْكِبِى ،  
اِسْمِى لَا خَبَرِى لَا - رُوفا فِى اِسْمِى لَا ، بُدَّ ، رُوفا فِى خَبَرِى لَا ؛  
يَسْتَوِى اَعْ تَقْدِيرِى مَوْجُودٌ - جُحْلَى لَا سَأْ اِسْمِى سَأْ خَبَرِى  
دِى تَحْلٍ رَفَعَ دَا دِى خَبَرِى اِنْ - جُحْلَى اِنْ سَأْ اِسْمِى سَأْ خَبَرِى  
اَوْ اَنَا حَلَى دَا دِى جُمْلَةٌ اَيْتَدَايَةُ - لَفْظٌ مِنَ الْعِلْمِ تَعَلَّقَ  
كَارَوْ لَفْظًا لَا بُدَّ .

فَاَجْتَهَدُ - فَاَقِ لَفْظًا فَاَجْتَهَدُ اَيْنِى دِى اَرَا فَاَ تَفْرِيعُ .  
تَيْنَانِى ، جُمْلَةٌ كَمْ تَوَمِينًا سَدُورُوعِى فَاَ دَا دِى سَبَبُ سَوْعَا  
جُمْلَةٌ كَمْ تَوَمِينًا سَاوُوسِى . دَا دِى تَوَرَّافِ اَيْنِى صَوْرَةٌ يَجُوزُ  
بِفَهْمَانِى لَكِ فِهْمٌ مَعْكِبِى : سَبَبِى سِيرَا دَا كَوْعَا كُونَ مَمْفَعُ ،  
مَرْكَبَا سِيرَا اَيْنِى مَسْطِى كُودُ وَاَنْدُ وَوْنِى عِلْمُ لَنْ اَرْطَا اَيْنِى .

سَجَا تَيْنِى فَاَ تَفْرِيعُ اَيْنِى : يَا كَهْنَانِى فَاَ فَاكِ بَوْتُ عَطْفُ .  
مَوْعُ بَاهِى مَعْطُوفٌ لَنْ مَعْطُوفٌ عَلَيْهِ مَسْطِى رُوفا جُمْلَةٌ - مَوْلَا  
سَوْعَا اَيْنِى ، يَتَنَزَّعُ بَيْنَ تَرْكِبِى مَعْكِبِى : فَاَ فَاكِ بَوْتُ عَطْفُ فَاِنَّهْ

تَفْرِیع - اجْتَهَدَ فِعْلٌ فَاعِلٌ - جُمْلَتِی فِعْلٌ فَاعِلٌ دِی عَطْفَاکِی  
 مَرَاغِ جُمْلَتِی لَا بُدَّ - اَوْرَا اَوْسَه غُغْکُو جِهَه جَامِعِ عَطْفُ .  
 فُہْمَا - فَاکِی لَفْظُ فُہْمَا اِنِکِی دِی اَرَانِی فَاءِ تَعْلِیلِیَه  
 تَبْکَسِی فَاءِ کُغْ اَنَدُ وَوِیْنِی مَعْنٰی تَعْلِیلُ (کَرَانَا) - تِیْتِنَاکِی :  
 جُمْلَه سَا وَوِیْنِی دَا دِی عِلَه اَتَوَا دَا دِی سَبَبِ سَوَغْکَا جُمْلَه  
 سَدُ وُروُشِی - دَا دِی تُو مَرَاغِ اِنِکِی صَوْرَه بَنَجُورِ بِيضَا تُو کُو لَاکِی  
 فُہْمِ مَغْکِیْنِی : سَبَبِی سِیْرَا کُو دُو اَنَدُ وَوِیْنِی عِلَمُ لَنْ اَرَطَا مَرَبَا  
 کَا رُو اَنِی عِلَمُ لَنْ اَرَطَا اِنِکُو کُغْ بِيضَا نِکَا کِی اَوَا نِیْرَا مَرَاغِ  
 کَا بَنَجَان - سَبَجَا تِیْنِی فَاءِ تَعْلِیلِیَه اِنِکُو اَوَا کَا فَاءِ فَرَا بَوْتُ  
 عَطْفُ - مُوُغِ مَعْطُوفُ لَنْ مَعْطُوفُ عَلِیْهِی مَسْطِی رُو فَا جُمْلَه .  
 سَوَغْکَا اِنِکُو ، یَنِی نَرْکِیْنِی مَغْکِیْنِی : فُہْمَا - فَاءِ فَرَا بَوْتُ  
 عَطْفُ فَا نِلَه تَعْلِیلُ - هُمَا صَمِیْرُ مُنْفَصِلُ مَبْنِی سُکُونِ دِی  
 مَحَلِ رَفَعِ دَا دِی مُبْتَدَا ، خَبَرِی ، اللّٰذَانِ - جُمْلَتِی مُبْتَدَا خَبَرِ  
 دِی عَطْفَاکِی مَرَاغِ جُمْلَتِی لَا بُدَّ - اَوْرَا سُوْسَه جِهَه جَامِعِ عَطْفُ .  
 الْحَاصِلُ ، فَاءِ فَرَا بَوْتُ عَطْفُ اِنِکُو یَنِی عَطْفَاکِی جُمْلَه مَرَاغِ  
 جُمْلَه ، اِنِکُو بِيضَا مَا تِیْدَا هِی مَعْنٰی سَبَبِ - یَنِی کُغْ دَا دِی سَبَبِ  
 اِنِکُو جُمْلَه کُغْ دَا دِی مَعْطُوفُ عَلِیْهِ ، فَاکِی دِی اَرَانِی فَاءِ تَفْرِیع .

کَفَانِ کَغ دَادِی سَبَبِ اِنِکُو جُمْلَهٗ کَغ دَادِی مَعْطُوف ، فَاَتِی دِی  
اَر اِنِی فَاَه تَعْلِیْلَهٗ .

### فَلَا جَارَانَ نَوْمَر ۳۰:

زید غالب سَوَاءِ نصره عمرو اَم لَا یَنْصره - سعد مغلوب  
مُؤَخَّرٌ دُو مَکَّی مَکَّی فَوَلَوِی اِشْا اِیْدِ اتوا اورا

سَوَاءِ کَانَ مُنْفِرًا اَم لَا .  
فِیَا اِیجِیْن

سَوَاءِ - لَفْظِ سَوَاءِ اِنِکِی تَرْکِیْبَانِی دَادِی خَبَرُ مُقَدَّم -  
لَفْظِ نَصْرَهٗ اَمْبُو وَاغ اَنْ مَصْدَرِیَّهٗ (مَوْضُوْلُ حَرْفِی) دُمُوْنُوغ  
دَادِی مُبْتَدَا مُؤَخَّر - تَرْکِیْبَانِی مَکَّیْنِی : خَبَرُ مُقَدَّم مُبْتَدَا  
مُؤَخَّر - خَبَرُ مُقَدَّمِی : سَوَاءِ ، نَصْرَهٗ فِعْلُ مَفْعُوْلُ مُقَدَّم  
فَاعِلُ مُؤَخَّر - جُمْلَهٗی اَوْرَا اَنَا حَلِّی دَادِی صِلَهٗی اَنْ کَغ بِنُو وَاغ  
جُمْلَهٗی اَنْ سَامَدِ خُو کِی دِی حَلَّ رَفْعِ کَا تَقْدِیْر اَکِی مَصْدَرِ دَادِی  
مُبْتَدَا مُؤَخَّر - جُمْلَهٗی خَبَرُ مُقَدَّمِی مُبْتَدَا مُؤَخَّر اَوْرَا اَنَا حَلِّی  
دَادِی جُمْلَهٗ اِبْتِدَآئِیَّهٗ .

اَم لَا یَنْصرَهٗ - اِنِکِی اَم لَو مَکُو حَرْفِ عَطْف - جُمْلَهٗی  
لَا یَنْصرَهٗ اَوْرَا اَنَا حَلِّی دِی عَطْفَاکِی سَاغ جُمْلَهٗی نَصْرَهٗ عَمْرُو .

جہۃ جامع عطف فدا دی صہ کی آن گھ بینیواغ۔ تر گداغ  
 جملہ کی فعل گھ دادی معطوف اینگو کا بواغ، موغ نو تو  
 لا حرف نفی کا ی صورتہ گھ گنیغ فیندو۔ یین ترکیبی  
 متکینی: ام حرف عطف۔ لا حرف نفی، معطوفی کا بواغ  
 تقدیری ینصرہ۔ تمولی ینصرہ دی ترکیبی۔

### تمرین

اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ اَنذَرْتَهُمْ اَمْ لَمْ  
 تَنْذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ  
 قرین فی سیرا۔ الخ اعیر اورا

### فلا جاران نومرہ ۳۱

۱۔ ماجاء زید بل عمرو ۲۔ ماجاء زید  
 اورا  
 ۳۔ ماقرا زید لکن کتب ۴۔ ماقرا زید  
 اول ماچا۔ نویس  
 ۵۔ بل هو کاتب ۶۔ جاء زید لا عمرو  
 لفظ بل کارو لکن اناغ صورتہ نومرہ ۱ کن نومرہ ۲،

ایکو کارو ۲ فی لوما کو حرف عطف ۔ ترکیبائی : عاطف  
 معطوف معطوف علیہ تافی اورا غٹکو جہۂ جامع عطف  
 لفظ بل اتوالکن کغ اناغ صوره نومر ۲ کن نومر  
 ایکو اورا لوما کو حرف عطف ، بالیک لوما کو حرف ابتداء ۔  
 تیتینائی : لفظ کغ دی فانیجینی روفاجملہ ۔ یین ترکیبی  
 متغیئی : لیکن حرف ابتداء ۔ اتوالکن حرف استدراک ۔  
 کتب فعل فاعل ۔ جملہ ہی اورا انا محلی ددی جملہ ابتداء  
 سمونو اوکا لفظ بل ۔ یین ترکیبی متغیئی : بل حرف  
 ابتداء ۔ اتوا حرف اضراب ۔ هو کا تب مبتدا خبر  
 جملہ ہی اورا انا محلی ددی جملہ ابتداء  
 لا عمرو ۔ لفظ لا اینکی لوما کو حرف عطف ۔ تافی  
 اورا سوسہ غٹکو جہۂ جامع عطف ۔

توما کا اغ کیئی سوغا فامو ککو ووس لوما یین  
 نومراف مبتدا غاورو ہی ترکیبان ۔ دینی یین کیفیغین  
 جمبارا کی سوفیا فدا غاجی اتوامیرسانی کتاب « الفوائد  
 الرمبانیۃ » سوو یجینی کتاب نظم کغ متکو ترکیب  
 کغ غیب ۲ ، قاعۃ ۲ ، لفظ ۲ کغ اراغ دی سبوت اناغ

كِتَابِ جِيلِيكَ ۲ كُنْ أَوْ كَمَا مَغْكُوَ اصْطِلَاحُ ۲ حَتَّى عُلَمَاءُ ۲ أَنَا  
 ائِغْ فَنَنْحُوْ، صَرْفٌ، فِقْهَ كُنْ لِيَا ۲ نَى - يَا ائِكُوْ نَظْمُ كَغْ  
 آخِرَى مَغْكِيْنَى :

أَبْيَاتُهَا مَصْبَاحُ زَيْنِ الْمُصْطَفَى  
 فَالْحَمْدُ لِلَّهِ الشَّهِيدِ وَكَفَى

وَاصْبَانَا أَكُوْ نَنْوُونَ مَرْغَ آلَهِ تَعَالَى، مُوْكَ ۲ كَغْ قَدَا  
 غَاجَى، خُصُوصَى كَغْ كَاوِيْتَانِ غَاجَى غَغْكُوْ كِتَابِ ائِيكى،  
 كَا فَا رِيغَانَا مَتَفَعَةٍ عِلْمُونَى، كُنْ ائِيغْكَ لَا مُوْغْكَاهُ أَنَا ائِغْ  
 تِيغْكَاتِ فَغَاجِيَانِ سَا دُوُورَى كَغْنَى كَا مَفَاغْ كُنْ سَلَامَةٌ  
 سَوْغْكَاهُ ائِي غَاجَى .

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ  
 وَسَلَّمَ تَسْلِيمًا كَثِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

سَلَامُ النَّجْوِ

كَارَكِيْث دَنِیَغ

كِيَاهِي مُصْبَاخُ مُصْطَفَى



# سُلَّامُ الصَّرَفِ

كَارَكِنَتْ دِينَغِ

كِيَاهِي مُصْبَاحُ مُصْطَفَى

